

Haier

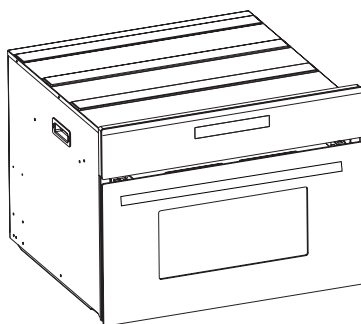
РУКОВОДСТВО
ПОЛЬЗОВАТЕЛЯ

ПАЙДАЛАНУ
ЖӨНІНДЕГІ
НҰСҚАУЛЫҚ

**ВСТРАИВАЕМАЯ
МИКРОВОЛНОВАЯ ПЕЧЬ**

**КІРІКТІРІЛГЕН
МИКРОТОЛҚЫНДЫ ПЕШ**

**НМХ-BDC399W
НМХ-BDC399B**



Перед использованием устройства внимательно прочтите это руководство по эксплуатации и сохраните его для дальнейшего использования.

Құрылғыны пешіңізді пайдаланар алдында осы нұсқаулықты мұқият оқып шығыңыз және оны ері қарай пайдалану үшін ұқыптылықпен сақтаңыз.

УВАЖАЕМЫЙ ПОКУПАТЕЛЬ

Поздравляем вас с покупкой. Мы стремимся сделать наши изделия исключительно простыми в использовании и чрезвычайно эффективными. Мы надеемся, что после прочтения руководства, вы легко сможете управлять встраиваемой микроволновой печью.

Безопасность и работоспособность встраиваемой микроволновой печи были тщательно проверены перед ее упаковкой и отправкой с завода-изготовителя.

Настоящее руководство пользователя содержит инструкции, которые позволят вам научиться обращаться со встраиваемой микроволновой печью. Во избежание несчастных случаев внимательно ознакомьтесь с этими инструкциями перед первым использованием встраиваемой микроволновой печи.

Храните руководство пользователя в надежном месте, чтобы к нему можно было обращаться в любое время.

Во избежание несчастных случаев тщательно соблюдайте инструкции руководства пользователя.

Используйте встраиваемую микроволновую печь только по ее назначению — для приготовления, размораживания и разогрева пищи в домашних условиях. Использование не по назначению является опасным и может привести к преждевременному выходу встраиваемой микроволновой печи из строя.

Информация для пользователя:

- При работе встраиваемой микроволновой печи нагреваются и остаются горячими в течение некоторого времени после использования. Не прикасайтесь к нагревательным элементам, расположенным внутри встраиваемой микроволновой печи.
- Дверца встраиваемой микроволновой печи может сильно нагреваться во время работы.
- Обязательно выключите встраиваемую микроволновую печь после ее использования.
- Не допускайте детей к встраиваемой микроволновой печи во время ее работы и в первое время после завершения работы.
- Во время работы держите дверцу встраиваемой микроволновой печи закрытой.

СОДЕРЖАНИЕ

Правила безопасности	4
Монтаж	6
Описание встраиваемой микроволновой печи	8
Эксплуатация	9
Чистка и обслуживание	19
Техническая информация	21

ПРАВИЛА БЕЗОПАСНОСТИ

- Перед первым использованием встраиваемой микроволновой печи внимательно ознакомьтесь с руководством пользователя.
- Следуйте инструкциям по первому использованию встраиваемой микроволновой печи.
- Регулярно чистите встраиваемую микроволновую печь.
- Удаляйте разливы жидкости, как только они появляются.
- При извлечении полки и противней из встраиваемой микроволновой печи всегда используйте перчатки.
- Не позволяйте детям приближаться к встраиваемой микроволновой печи во время ее использования.
- Не допускайте скопления жира или масла на полках встраиваемой микроволновой печи, решетке для гриля или на дне встраиваемой микроволновой печи.
- Не ставьте посуду для приготовления или тарелки непосредственно на дно встраиваемой микроволновой печи.
- Готовьте на гриле только при закрытой дверце встраиваемой микроволновой печи.
- В режиме гриля запрещается готовить продукты, содержащие жир, без использования решетки для гриля.
- Не накрывайте решетку для гриля или стенки встраиваемой микроволновой печи алюминиевой фольгой.
- Запрещается выполнять обслуживание или чистку встраиваемой микроволновой печи без предварительного отключения электропитания. Если встраиваемая микроволновая печь недавно использовалась, дайте ей остыть.
- Не используйте абразивные чистящие средства или порошки, которые могут поцарапать поверхности встраиваемой микроволновой печи.
- Только при полностью закрытой дверце во время приготовления блюда обеспечивается необходимое изолирующее уплотнение.
- Не пытайтесь самостоятельно проводить ремонт внутри встраиваемой микроволновой печи.
- При открытии дверцы из встраиваемой микроволновой печи будет выходить пар. Отойдите от встраиваемой микроволновой печи и подождите, пока не рассеется пар.
- Открывая встраиваемую микроволновую печь, следите за тем, чтобы горячая вода, скопившаяся в поддоне, не переливалась через край, так как это может привести к травмам.
- Избегайте контакта с горячим паром и не прикасайтесь к горячим стенкам встраиваемой микроволновой печи.
- **ВНИМАНИЕ!** Во время работы встраиваемая микроволновая печь и ее доступные части нагреваются. Будьте осторожны, избегайте прикосновения к нагревательным элементам.
- Не допускайте к встраиваемой микроволновой печи детей в возрасте до 8 лет, если они не находятся под постоянным присмотром.
- Этой встраиваемой микроволновой печью могут пользоваться дети в возрасте 8 лет и старше, а также лица с ограниченными физическими, сенсорными или умственными способностями или не имеющие достаточных опыта и знаний, при условии что они находятся под наблюдением или инструктированы относительно безопасного использования встраиваемой микроволновой печи и понимают возможные опасности. Не разрешайте детям играть с встраиваемой микроволновой печью. Не разрешайте детям выполнять чистку и обслуживание встраиваемой микроволновой печи без присмотра взрослых.
- **ВНИМАНИЕ!** Во избежание поражения электрическим током перед заменой лампы убедитесь, что встраиваемая микроволновая печь выключена.

ЭНЕРГОСБЕРЕЖЕНИЕ



Ответственное потребление энергии не только экономит деньги, но и помогает окружающей среде.

Экономьте энергию! Для этого:

- Убедитесь, что дверца плотно закрыта. Тепло может уходить через уплотнения дверцы, если на них попала грязь или какая-либо жидкость. Незамедлительно уберите разливы жидкости.

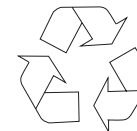
ТРАНСПОРТИРОВКА И ХРАНЕНИЕ

Перевозить и хранить встраиваемую микроволновую печь необходимо в заводской упаковке, согласно указанным на ней манипуляционным знакам.

При погрузке, разгрузке и транспортировке соблюдайте осторожность.

Условия транспортировки и хранения должны обеспечивать защиту встраиваемой микроволновой печи от атмосферных осадков и механических повреждений.

РАСПАКОВКА



Во время транспортировки используется защитная упаковка для предотвращения повреждений встраиваемой микроволновой печи.

После распаковки утилизируйте все элементы упаковки таким образом, чтобы не нанести вреда окружающей среде. Все материалы, используемые для упаковки встраиваемой микроволновой печи, являются экологически чистыми; они на 100 % пригодны для повторного применения и имеют соответствующую маркировку.

Осторожно!

После распаковки храните упаковочные материалы (полиэтиленовые пакеты, куски пенопласта и т. д.) в недоступном для детей месте.

УТИЛИЗАЦИЯ ОБОРУДОВАНИЯ



Старое оборудование не следует утилизировать вместе с бытовыми отходами, а необходимо сдать в центр сбора и переработки электрического и электронного оборудования.

На возможность переработки для повторного использования указывает символ на изделии, в руководстве пользователя или на упаковке.

Материалы, используемые внутри встраиваемой микроволновой печи, подлежат переработке для повторного применения и снабжены маркировкой с соответствующей информацией. Переработка материалов или других частей бывшего в употреблении оборудования вносит значительный вклад в защиту окружающей среды.

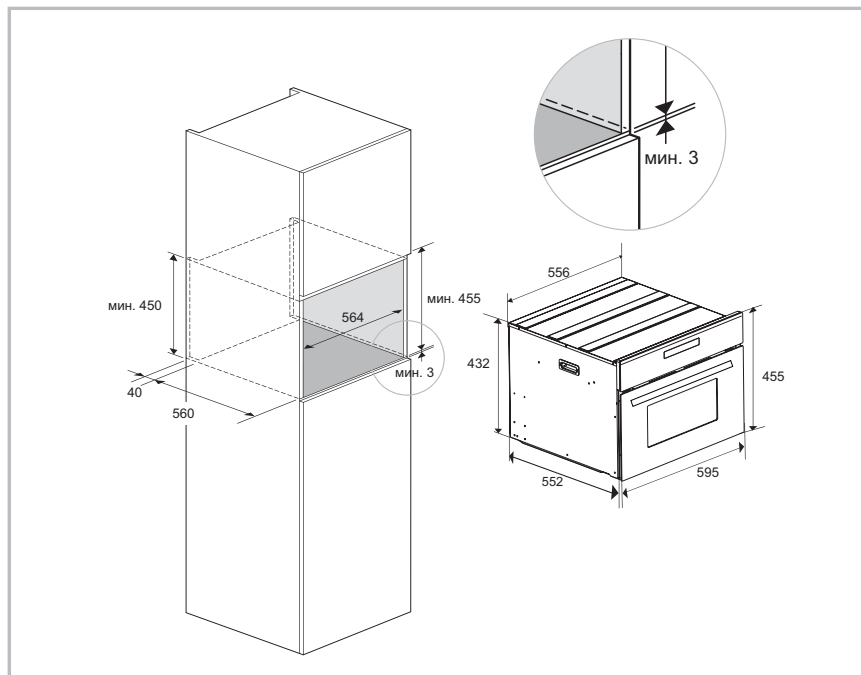
Информация о соответствующих центрах утилизации использованного оборудования может быть предоставлена местными органами власти.

МОНТАЖ

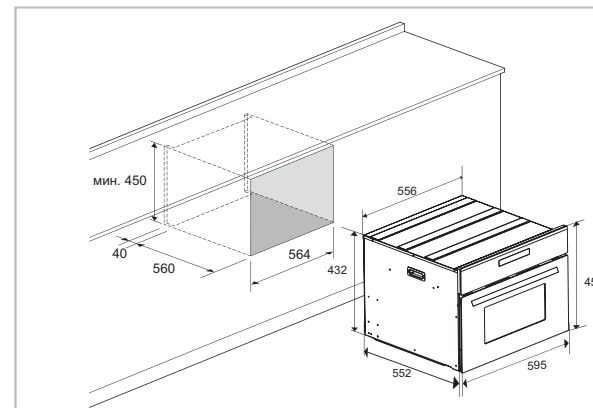
► Монтаж встраиваемой микроволновой печи

Встраиваемая микроволновая печь может быть установлена под столешницей или в пристенной стойке (открытой или закрытой) с нишей подходящих размеров. Отцентрируйте встраиваемую микроволновую печь в стойке таким образом, чтобы обеспечить минимальное расстояние 10 мм между встраиваемой микроволновой печью и окружающими ее стенками стойки. Материал стойки, удерживающей встраиваемую микроволновую печь, должен быть термостойким (или покрыт термостойким материалом). Для большей устойчивости прикрепите встраиваемую микроволновую печь к стойке двумя винтами через отверстия в боковых панелях.

При установке встраиваемой микроволновой печи под столешницей необходимо снять верхнюю рейку для обеспечения свободного потока воздуха вокруг встраиваемой микроволновой печи. Не используйте встраиваемую микроволновую печь сразу после того, как переместили ее из холодного места, так как конденсация влаги может привести к неисправности. Подождите примерно 1–2 часа до начала использования.



МОНТАЖ



► Инструкции по монтажу

Внимание!

Все электромонтажные работы должны выполняться квалифицированным электриком. Запрещается вносить какие-либо изменения в систему электроснабжения.

- Длина сетевого кабеля должна составлять не менее 1 м.
- Не подключайте встраиваемую микроволновую печь к электросети с помощью удлинителя.
- Встраиваемая микроволновая печь должна быть заземлена.
- Если вы не знаете, как смонтировать встраиваемую микроволновую печь, воспользуйтесь услугами авторизованного сервисного центра для ее монтажа в вашей электросети.
- Перед установкой встраиваемой микроволновой печи проверьте наличие у нее внешних видимых повреждений. Не монтируйте и не используйте встраиваемую микроволновую печь, если она повреждена.
- Встраиваемая микроволновая печь должна быть смонтирована на ровной поверхности.
- Не устанавливайте встраиваемую микроволновую печь в местах с повышенной влажностью.

Подключение (выполняется квалифицированным электриком)

Цветовой код

L = ФАЗА, коричневого или черного цвета.

N = НЕЙТРАЛЬ, синего или белого цвета.

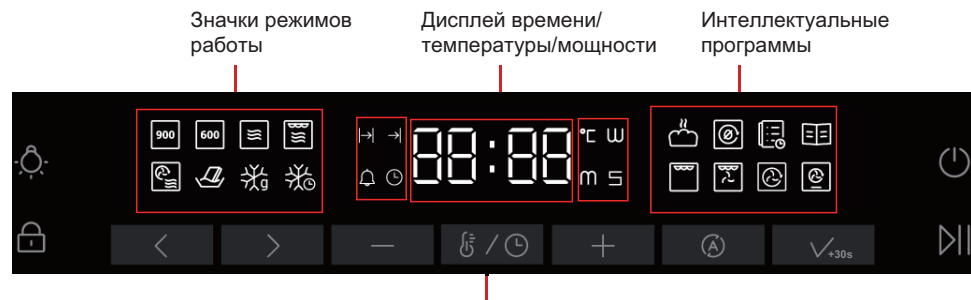
Внимательно следите за правильностью соединения нейтрали!

⊕ = ЗЕМЛЯ, зеленого или желто-зеленого цвета.

При повреждении шнура питания его замену во избежание опасности должны производить изготовитель, сервисная служба или подобный квалифицированный персонал.

ОПИСАНИЕ ВСТРАИВАЕМОЙ МИКРОВОЛНОВОЙ ПЕЧИ

Панель управления



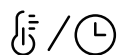
Сенсорная кнопка включения/выключения



Сенсорная кнопка внутреннего освещения



Кнопки выбора обычной программы



Сенсорная кнопка температуры/времени



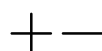
Сенсорная кнопка подтверждения



Сенсорная кнопка пуска/паузы



Сенсорная кнопка блокировки безопасности



Сенсорные кнопки увеличения и уменьшения



Кнопка выбора интеллектуальной программы

ЭКСПЛУАТАЦИЯ

Перед первым использованием

Первое использование

Перед первым использованием рекомендуется промыть встраиваемую микроволновую печь мыльной водой при отключенном электропитании. После этого тщательно промойте встраиваемую микроволновую печь, извлеките из нее все принадлежности, нагрейте ее по указанной ниже программе до максимальной температуры и выдержите в течение указанного времени. Возможно появление легкого неприятного запаха, вызванного смазкой, оставшейся на нагревательном элементе встраиваемой микроволновой печи в процессе производства.



30 минут — задний нагреватель и вентилятор

Внимание!

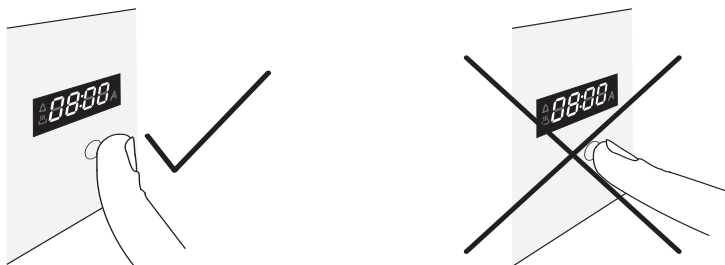
Эта встраиваемая микроволновая печь оснащена вентилятором охлаждения для достижения максимальной эффективности и поддержания низких температур поверхности. Вентилятор охлаждения включается автоматически при включении встраиваемой микроволновой печи. В зависимости от продолжительности, температуры и типа используемой программы приготовления вентилятор охлаждения может продолжать работать в течение часа или более после завершения программы приготовления.

- Лампочка во встраиваемой микроволновой печи горит в течение 1 минуты после начала любой программы приготовления и затем гаснет. Освещение встраиваемой микроволновой печи можно включить или выключить в любое время.
- Выключение встраиваемой микроволновой печи приведет к отмене любой полуавтоматической или автоматической программы приготовления.
- Рекомендуется перед каждым использованием гриля предварительно нагревать его в течение 5 минут.

ЭКСПЛУАТАЦИЯ

Использование сенсорного управления


Для сенсорного управления рекомендуется использовать плоскую поверхность пальца, а не его кончик.




Включение и выключение встраиваемой микроволновой печи

Включение встраиваемой микроволновой печи

Встраиваемая микроволновая печь начинает работать в автоматическом режиме, когда она подключена к сети электропитания, что подтверждается светящейся индикацией часов на дисплее.

Питание отключается автоматически через 2 минуты простоя, и требуется нажать и удерживать кнопку  в течение 1 секунды для повторного включения.



Выключение встраиваемой микроволновой печи




Нажмите и удерживайте кнопку  в течение 1 секунды, чтобы выключить встраиваемую микроволновую печь. Все индикаторы на дисплее гаснут, кроме указателя времени.

Примечание: перед чистой уборкой оборудования необходимо отключить электропитание.






ЭКСПЛУАТАЦИЯ

Настройка часов

Для перехода в режим настройки часов нажмите и удерживайте кнопку  до тех пор, пока не замигает , когда встраиваемая микроволновая печь находится во включенном состоянии, или удерживайте эту кнопку в течение 5 секунд, когда встраиваемая микроволновая печь только подключена к сети электропитания.

Кнопки  и  используются для выбора значений времени, подтверждение которых происходит при нажатии  или автоматически после ожидания в течение 5 секунд.

Настройка таймера обратного отсчета

После выбора режима приготовления нажмите и удерживайте кнопку времени  до тех пор, пока  не замигает. Кнопки  и  используются для выбора значений времени. После выбора определенного значения дождитесь его автоматического подтверждения или нажмите кнопку  для перехода к следующему значению (с одновременным подтверждением предыдущего значения).

Диапазон настройки времени срабатывания звукового сигнала — от 1 минуты до 24 часов.

Обратный отсчет начинается сразу после активации этого режима.

Когда время срабатывания звукового сигнала истечет, на дисплее отобразится 00:00 и зазвучит зуммер. Он будет звучать в течение 90 секунд. Чтобы отключить звук, нажмите любую кнопку, и дисплей вернется в обычное состояние. (Если этого не делать, то автоматически зуммер выключится через 90 секунд.)

Примечание: чтобы отменить таймер обратного отсчета после его активации, следует установить время таймера на 00:00.

Режимы работы встраиваемой микроволновой печи

Режимы работы встраиваемой микроволновой печи и все их настраиваемые параметры указаны в таблице ниже.

Номер п/п	Значок	Название режима	Температура/мощность		Время	
			Мощность/ температура по умолчанию	Диапазон настройки	Время по умолчанию	Диапазон настройки
1		Микроволновый 900 Вт	900 Вт	900 Вт	1 мин	0:00–90:00 мин
2		Микроволновый 600 Вт	600 Вт	600 Вт	1 мин	0:00–90:00 мин
3		Микроволновый	900 Вт	100–900 Вт	1 мин	0:00–90:00 мин
4		Микроволновый + верхний	400 Вт / 180 °C	200–400–600 Вт, 110–200 °C	10 мин	0:00–90:00 мин
5		Микроволновый + задний + обдув	400 Вт / 180 °C	200–400–600 Вт, 110–200 °C	10 мин	0:00–90:00 мин
6		Растапливание	600 Вт	600 Вт	1 мин	0:00–90:00 мин
7		Размораживание по времени	200 Вт	200 Вт	1 мин	0:00–90:00 мин
8		Размораживание по весу	200 Вт	200 Вт	/	/
9		Расстойка теста (задний + обдув)	35 °C	35–40 °C	Устанавливается часами	0:00–24:00 ч
10		Сушка воздухом (задний + обдув)	50 °C	50–130 °C	Устанавливается часами	0:00–24:00 ч
11		Рецепты из памяти встраиваемой микроволновой печи	/	/	/	/
12		Автоменю	/	/	/	/
13		Верхний гриль	180 °C	50–230 °C	Устанавливается часами	0:00–10:00 ч
14		Верхний + обдув	180 °C	50–230 °C	Устанавливается часами	0:00–10:00 ч
15		Задний + обдув	180 °C	50–230 °C	Устанавливается часами	0:00–10:00 ч
16		Задний + обдув + поворотный стол	180 °C	50–230 °C	Устанавливается часами	0:00–10:00 ч

Примечание: 1. «Устанавливается часами» означает установку максимального времени работы в зависимости от температуры (см. таблицу «Ограничение времени работы»).
2. Если при запуске режима расстойки теста температура в камере будет выше заданной температуры, выдается предупреждение о том, что расстойка теста не может быть начата. Этот режим не может быть активирован до тех пор, пока температура в камере не будет снижена до заданного значения.

Выбор режима и начало приготовления (для микроволнового и комбинированного режимов)

При выборе микроволнового режима отображается мощность по умолчанию, а кнопки + и — используются для настройки. Последовательными нажатиями кнопки / можно переключаться между продолжительностью приготовления, таймером, часами и мощностью. (В режимах 900 Вт и 600 Вт изменение мощности невозможно.)

При выборе комбинированного режима отображается мощность по умолчанию, а кнопки + или — используются для настройки. Последовательными нажатиями кнопки / можно переключаться между температурой, продолжительностью приготовления, таймером, часами и мощностью.

Нажмите кнопку |, чтобы начать приготовление по выбранному режиму и запустить таймер обратного отсчета.

Примечание: 1. Время окончания не может быть установлено для микроволнового режима (полностью автоматический режим не может быть использован).
2. В микроволновом режиме нажмите кнопку для увеличения продолжительности на 30 секунд (за исключением режима размораживания по весу).

Выбор режима и начало приготовления (для режима гриля)

Если выбран режим, отличный от микроволнового, отображается температура по умолчанию, а кнопки + и — используются для настройки. Последовательными нажатиями кнопки / можно переключаться между продолжительностью, временем окончания, таймером и часами.



Нажмите кнопку |, чтобы начать приготовление по выбранному режиму. Обратный отсчет времени приготовления начинается только тогда, когда встраиваемая микроволновая печь достигает заданной температуры.

Примечание: время окончания не может быть установлено для некоторых режимов (полностью автоматический режим не может использоваться).

Полуавтоматический режим

В полуавтоматическом режиме можно установить время приготовления, по истечении которого встраиваемая микроволновая печь остановит работу и выдаст звуковой сигнал в качестве напоминания пользователю.



Настройка полуавтоматического режима:

1. Выберите режим приготовления.
2. Нажмите кнопку  для переключения на настройку $|\rightarrow|$.
3. Кнопками $+$ или $-$ выполните настройку, дождитесь автоматического подтверждения или нажмите кнопку  для перехода к следующему значению (с одновременным подтверждением предыдущего значения).
4. Нажмите кнопку $\triangleright||$, чтобы начать приготовление, и $|\rightarrow|$ будет высвечено.
5. Чтобы сбросить время непрерывного приготовления после активации функции его продолжительности, следует установить время таймера на 00:00. (После отмены продолжительности работа встраиваемой микроволновой печи будет продолжаться до достижения максимально возможного времени.)
6. По истечении установленной продолжительности приготовления на дисплее времени замигает 00:00 и зазвучит зуммер. Для остановки зуммера и возврата к выбору режима достаточно нажать любую кнопку (без каких-либо действий в течение 120 секунд зуммер автоматически прекращает звучание).

Полностью автоматические режимы

В этих режимах можно настроить продолжительность и время окончания приготовления. Например, если установить время приготовления продолжительностью 1 час и время окончания на 15:00, встраиваемая микроволновая печь активирует этот режим в 14:00.

Настройка полностью автоматического режима:



1. Выберите режим приготовления и установите продолжительность.
2. Повторно нажмите кнопку  для переключения на настройку $\rightarrow|$.
3. Нажмите кнопку $+$ или $-$ для настройки, дождитесь автоматического подтверждения или нажмите кнопку  для перехода к следующему значению (с одновременным подтверждением предыдущего значения).
4. Нажмите кнопку $\triangleright||$ для запуска и прибор войдет в режим ожидания.
5. После запуска режима в течение режима ожидания на дисплее высвечивается $\rightarrow|$, и по истечении времени ожидания начинается приготовление в полуавтоматическом режиме, далее рабочий режим соответствует полуавтоматическому режиму.

Примечание: 1. $\rightarrow|$ будет пропущено, если настройка полностью автоматического режима будет невозможна.

2. Время окончания = текущее время + продолжительность + время ожидания.



Рецепты из памяти встраиваемой микроволновой печи

Пользователи могут настраивать автоматические меню на основе своего собственного опыта (включая функции, время, температуру и т. п.).

1. Выберите режим и установите параметры (температуру, время и т. п.), затем нажмите и удерживайте кнопку \checkmark в течение 3 секунд. Раздастся тональный сигнал уведомления, и на экране отобразится LU01, что указывает на завершение настройки и невозможность дальнейшего изменения параметров.
2. Чтобы использовать программу в следующий раз, нажимайте кнопку  до тех пор, пока не высветится значок выбора программы из памяти .
3. Нажмите кнопку \checkmark , чтобы подтвердить, что цифровая индикация отображает ранее настроенные параметры режима, которые не могут быть изменены.
4. Нажмите кнопку $\triangleright||$ для начала работы встраиваемой микроволновой печи, и на дисплее отобразится настроенный режим.
5. При отсутствии записи, если пользователь выбирает последнюю программу, на дисплее отображается «----», и работа встраиваемой микроволновой печи не может быть начата.




Примечание: при установке нового меню оно автоматически заменит предыдущее меню.

Размораживание

1. Размораживание по времени
Выберите функцию , установите время размораживания с помощью кнопок $+$ и $-$ и нажмите кнопку $\triangleright||$ для запуска встраиваемой микроволновой печи после завершения настройки.
2. Размораживание по весу
Выберите функцию , после чего на дисплее отобразится масса 100 г, настройте ее в диапазоне 100–2000 г кнопками $+$ и $-$ и нажмите $\triangleright||$ для запуска встраиваемой микроволновой печи после завершения настройки.

Примечание: мощность размораживания настроить невозможно.

Автоменю

1. При выборе режима с помощью кнопки  выберите режим автоменю , на цифровой индикации высветится P1.
2. Кнопками $+$ или $-$ по очереди выбираются различные меню.
3. С помощью кнопки \checkmark можно войти во вспомогательное меню. Если вспомогательного меню нет, то кнопка \checkmark не действует, и нажатием кнопки  можно выйти из вспомогательного меню.
4. После выбора меню нажмите кнопку $\triangleright||$ для начала работы встраиваемой микроволновой печи.

ЭКСПЛУАТАЦИЯ

Номер п/п	Автоменю	Рабочий режим	Температура
P1	Пельмени быстрозамороженные	Микроволновый 900 Вт + 500 Вт	/
P2	Картофель	Микроволновый 900 Вт	/
P3	Яичные кексы	Микроволновый 900 Вт	/
P4-1	Яйцо всмятку	Микроволновый 900 Вт	/
P4-2	Яйцо в мешочек	Микроволновый 900 Вт	/
P4-3	Яйцо вкрутую	Микроволновый 900 Вт	/
P5	Овсяная каша	Микроволновый 900 Вт	/
P6-1	Сосиски свежие (сырые)	Микроволновый 900 Вт	/
P6-2	Сосиски замороженные	Микроволновый 900 Вт	/
P7	Овощи замороженные	Микроволновый 600 Вт	/
P8	Кекс	Микроволновый 900 Вт	/
P9	Сухое молоко	Микроволновый 400 Вт	/
P10	Попкорн	Микроволновый 900 Вт	/
P11	Бекон	Микроволновый 900 Вт	/
P12	Пирожное	Задний + обдув	160 °C
P13	Печенье	Задний + обдув	170 °C
P14	Яичный пирог	Задний + обдув	190 °C
P15	Шифоновый бисквит	Задний + обдув	160 °C
P16	Пицца	Задний + обдув	220 °C
P17	Жареные свиные ребрышки	Задний + обдув	220 °C
P18	Жареные куриные крылышки	Задний + обдув	210 °C

Примечание: 1. В некоторых меню есть напоминания о переворачивании, которые не влияют на нормальную работу.
2. Таймер не работает во время процесса разогрева. При достижении встраиваемой микроволновой печи заданной температуры зуммер выключается, а встраиваемая микроволновая печь продолжает сохранять температуру. Нажмите кнопку \gg , после того как продукт будет помещен во встраиваемую микроволновую печь и начнется обратный отсчет.

Режим «Шаббат»

1. При выборе режима нажмите и удерживайте кнопки $+$ $-$ в течение 3 секунд, цифровая индикация покажет 5:00, после чего нажмите кнопку \checkmark для входа в режим «Шаббат».
2. В режиме «Шаббат» можно использовать только задний нагреватель + вентилятор, другие возможности не предусмотрены.
3. Установите температуру выпекания и время работы, выбрав из диапазона от 0 до 99 часов. Если ограничение по времени не установлено, по умолчанию встраиваемая микроволновая печь будет работать до тех пор, пока она находится в режиме «Шаббат».
4. Нажмите кнопку \gg для начала работы встраиваемой микроволновой печи.
5. Во время выпечки в режиме «Шаббат» ни один значок на экране не высвечивается, цифровая индикация не отображается и звуковые подсказки не звучат. Все кнопки, за исключением кнопок питания и освещения, остаются недоступными.
6. Нажмите и удерживайте кнопку \odot в течение 3 секунд для выхода из режима.

ЭКСПЛУАТАЦИЯ

Примечание: если до выключения питания был включен режим «Шаббат», то при повторном включении встраиваемая микроволновая печь снова окажется в режиме «Шаббат» и продолжит работать в нем до тех пор, пока режим не будет отменен.

Пауза и изменение

Нажмите кнопку \gg , чтобы приостановить приготовление. Нажмите кнопку $\text{f5}/\odot$, чтобы уточнить и изменить параметры. Повторно нажмите кнопку \gg , чтобы возобновить приготовление. Параметры также можно изменять без приостановки приготовления.

Примечание: открытие дверцы также приостанавливает работу, а закрытие дверцы автоматически восстанавливает работу встраиваемой микроволновой печи в том же режиме.

Отмена

Нажмите и удерживайте кнопку \odot в течение 3 секунд, чтобы отменить текущий процесс приготовления.

Блокировка от детей

1. Во включенном состоянии нажмите и удерживайте кнопку f5 в течение 3 секунд, после чего встраиваемая микроволновая печь издаст звуковой сигнал, обозначающий вход в режим блокировки от детей. Нажатие на какие-либо кнопки, кроме \odot и f5 , не будет действовать на состояние встраиваемой микроволновой печи.
2. Включение/отключение блокировки от детей не влияет на работу действующих функций, таких как приготовление пищи, сигнализация и др.
3. Нажмите и удерживайте кнопку f5 в течение 3 секунд для выхода из режима блокировки от детей и восстановления состояния до блокировки.
4. При нажатии на кнопку, которая не действует в режиме блокировки от детей, раздается звуковой сигнал и кнопка f5 мигает три раза.
При переходе встраиваемой микроволновой печи в режим ожидания функция блокировки от детей автоматически отменяется.

Вентилятор охлаждения


При не микроволновых режимах работы встраиваемой микроволновой печи, когда температура датчика превышает 100 °C, запускается вентилятор охлаждения. Вентилятор выключается при снижении температуры датчика ниже 70 °C после завершения режима приготовления. В полностью микроволновых режимах вентилятор охлаждения начинает работать синхронно с магнетроном. После завершения процесса приготовления вентилятор охлаждения продолжает работу по следующему графику:

Общее время работы встраиваемой микроволновой печи	Задержка отключения вентилятора
≤ 15 секунд	Отключается без задержки
16 секунд — 1 минута	30 секунд
1 минута, 1 секунда — 2 минуты	45 секунд
2 минуты — 4 минуты 59 секунд	1 минута
≥ 5 минут	3 минуты

Вентилятор охлаждения немедленно останавливается в случае отмены процесса приготовления.

Внутреннее освещение

После выбора режима работы встраиваемой микроволновой печи ее лампа включается, а затем через 1 минуту автоматически выключается.

Нажмите кнопку , чтобы лампа зажглась на 1 минуту.

При открытии дверцы встраиваемой микроволновой печи лампа также загорается.

Ограничение времени работы встраиваемой микроволновой печи

Максимальное время работы в режиме микроволновой печи или в режиме комбинации микроволновой печи и духового шкафа составляет 90 минут. Для каждой температуры, за исключением работы в автоматическом и полуавтоматическом режимах приготовления, предусмотрено ограничение продолжительности работы с целью предотвращения повреждений внутренних компонентов встраиваемой микроволновой печи. По истечении определенного времени работы при заданных температурах встраиваемая микроволновая печь автоматически отключается. Значения температуры и максимальное время работы приведены в таблице ниже.

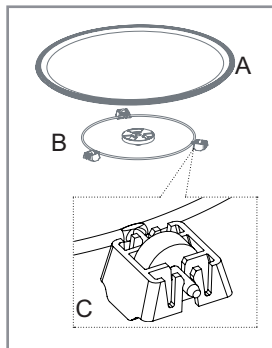
Диапазон температуры	Максимальное время работы
50–120 °C	24 ч
121–200 °C	6 ч
201–230 °C	4 ч

Внимание! Время приготовления может быть установлено в диапазоне от 0 до 10 часов. Время окончания приготовления может быть установлено на 10 часов позже текущего времени. После ввода времени окончания приготовления именно оно, а не текущее время будет высвечиваться на дисплее (кроме тех случаев, когда встраиваемая микроволновая печь находится в режиме «Шаббат»).

Работа поворотного стола

Поворотный стол (А) вращается, чтобы обеспечить равномерное приготовление пищи без необходимости останавливать программу и переворачивать продукты вручную. Он вращается в обоих направлениях. Поворотный стол также можно использовать в качестве посуды для приготовления блюд. Чтобы снять поворотный стол после использования, поднимите его за зоны захвата, предусмотренные в основании углубления.

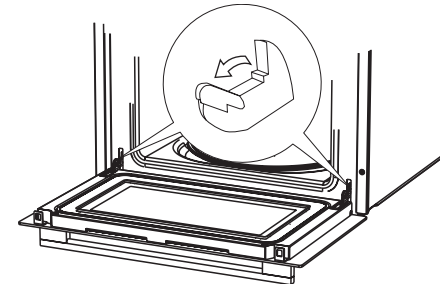
Если поворотный стол не вращается, следует сначала убедиться, что все части его механизма находятся в правильном положении. Никогда не пытайтесь повернуть поворотный стол вручную. Это может привести к повреждению приводного механизма (В) и аннулированию гарантии. Также необходимо проверить, нет ли каких-либо препятствий для направляющих колес (С).



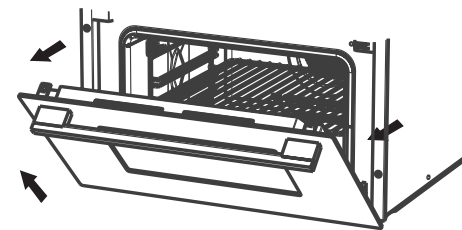
▷ Демонтаж дверцы

Чтобы облегчить доступ в камеру встраиваемой микроволновой печи для ее чистки, можно снять дверцу.

Для этого наклоните предохранительные защелки петли вверх. Прикройте дверцу, поднимите и потяните ее на себя. Чтобы установить дверцу обратно на встраиваемую микроволновую печь, сделайте те же действия в обратном порядке. При установке убедитесь, что паз петли правильно расположен на выступе держателя петли. После установки дверцы встраиваемой микроволновой печи предохранительные защелки должны быть снова осторожно опущены. Если предохранительные защелки не установлены надлежащим образом, это может привести к повреждению петли при закрытии дверцы.



Наклон предохранительных защелок петли



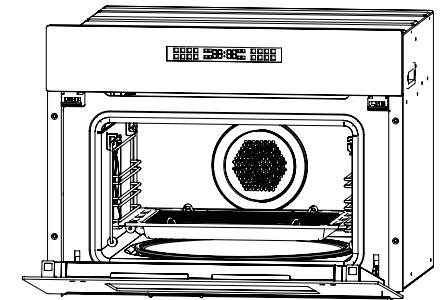
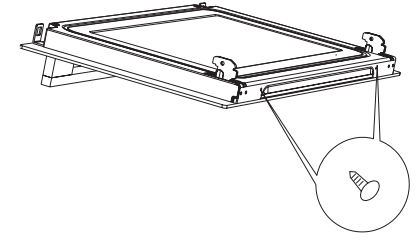
Демонтаж дверцы

▷ Демонтаж внутренней стеклянной панели

Выкрутите винты, которые находятся в нижней части дверцы.

Затем выньте стекло.

После очистки вставьте стекло и вкрутите винты.



Уровни направляющих полок встраиваемой микроволновой печи

Для установки полок и противней для выпечки можно использовать направляющие на 3 различных уровнях (см. рисунок).

Эти уровни указаны в таблицах приготовления пищи в конце руководства.

Всегда считайте уровни снизу вверх.

ЧИСТКА И ОБСЛУЖИВАНИЕ

Чистка

Используйте только неабразивные чистящие средства. Любые абразивные чистящие средства (включая Сif) могут поцарапать поверхность и стереть обозначения панели управления. Никогда не используйте чистящие средства на основе хлора или кислоты.

Любые разливы жидкостей, особенно щелочных или кислотных (сок лимона, уксус и т. п.), следует удалять незамедлительно.

Чистка нержавеющей стали

Нержавеющую сталь можно эффективно очистить, используя лишь разбавленный водный раствор мягкого моющего средства и вытирая до блеска чистой тканью. Доступны специальные очистители для нержавеющей стали.

Чистка внутри встраиваемой микроволновой печи

После каждого использования рекомендуется очищать внутреннюю часть печи подходящими для этого средствами, особенно если произошел разлив жидкости. Полки можно снимать и мыть вручную или в посудомоечной машине.

Чистка решетки гриля

При регулярном использовании части решетки не нуждаются в чистке, так как при высокой температуре любые загрязнения выгорают. Внутренняя верхняя поверхность может нуждаться в регулярной чистке с использованием теплой воды, моющего средства и губки. Если гриль не используется регулярно, его следует запускать на 10 минут каждый месяц, чтобы выгорали любые загрязнения, что снизит риск возгорания.

ВНИМАНИЕ!

Использование пароочистителей для очистки встраиваемой микроволновой печи запрещается. Не храните во встраиваемой микроволновой печи легковоспламеняющиеся материалы. Не допускайте скопления жира или частиц пищи вокруг дверцы.

ВАЖНО!

При правильном монтаже встраиваемая микроволновая печь соответствует всем требованиям безопасности, установленным для данного типа оборудования. При этом следует соблюдать особую осторожность вблизи задней и нижней частей встраиваемой микроволновой печи, поскольку эти области не предназначены для прикосновения и могут иметь травмоопасные острые или неровные края.

ТЕХНИЧЕСКАЯ ИНФОРМАЦИЯ

При возникновении отказа, несоответствий или другой неисправности на панели цифровой индикации времени будут отображаться коды ошибок, имеющие следующие значения:

ДИСПЛЕЙ	ОШИБКА	ВОЗМОЖНЫЕ ПРИЧИНЫ
E01	Нет датчика температуры / цепь разомкнута	Плата управления обнаруживает отсутствие датчика температуры, встраиваемая микроволновая печь прекращает нагрев. Температура ниже -10 °C.
E02	Неисправность связи платы дисплея с платой питания	Проблемы линий связи или выход из строя контактов.
E04	Короткое замыкание датчика температуры	Обнаружено короткое замыкание датчика, и встраиваемая микроволновая печь перестает нагреваться.
E06	Ошибка длительного нажатия кнопки	При удержании кнопки нажатой более 15 секунд генерируется сигнал зуммера и одновременно на панели цифровой индикации отображается код ошибки.

Важно: все ремонтные работы должны выполняться квалифицированным персоналом.

ТЕХНИЧЕСКАЯ ИНФОРМАЦИЯ

Поиск и устранение неисправностей

Не является неисправностью	
Встраиваемая микроволновая печь создает помехи приему ТВ-сигнала.	Во время работы встраиваемой микроволновой печи могут возникать помехи приему радио- и ТВ-сигналов. Аналогичным образом создают помехи небольшие электроприборы, такие как миксер, пылесос и электрический вентилятор. Это не является неисправностью.
Тусклый свет во встраиваемой микроволновой печи.	При приготовлении в микроволновом режиме с низким энергопотреблением освещение во встраиваемой микроволновой печи может стать тусклым. Это не является неисправностью.
Скопление пара на дверце, выход горячего воздуха из вентиляционных отверстий.	При приготовлении пищи из продуктов может выходить пар. Большая часть пара выходит через вентиляционные отверстия. Однако некоторое его количество может скапливаться в прохладном месте, например на дверце встраиваемой микроволновой печи. Это не является неисправностью.
Встраиваемая микроволновая печь запустилась случайно, когда в ней не было продуктов.	Запрещается использовать встраиваемую микроволновую печь без находящихся в ней продуктов питания. Это очень опасно.

Неисправность	Возможная причина	Способ устранения
Встраиваемая микроволновая печь не запускается.	(1) Шнур питания вставлен ненадежно.	Отключите его от сети. Затем снова подключите его через 10 секунд.
	(2) Срабатывание предохранителя или автоматического выключателя.	Заменить предохранитель или сбросить автоматический выключатель (выполняется профессиональным персоналом нашей компании).
	(3) Неисправность розетки.	Проверьте исправность розетки при подключении других электроприборов.
Встраиваемая микроволновая печь не нагревается.	(4) Дверца закрыта неплотно.	Хорошо закрыть дверцу.
Стекланный поворотный стол издает шум во время работы встраиваемой микроволновой печи.	(5) Загрязнение опоры роликов и дна встраиваемой микроволновой печи.	Рекомендации по чистке загрязненных деталей приведены в разделе «Чистка и обслуживание».

ТЕХНИЧЕСКАЯ ИНФОРМАЦИЯ

Модель	HMX-BDC399W, HMX-BDC399B
Номинальное напряжение	230 В, 50 Гц
Номинальная потребляемая мощность	2850 Вт
Номинальная выходная мощность	900 Вт
Микроволновая частота	2450 МГц

Вес нетто: 39 кг
 Вес брутто: 42 кг
 Размер без упаковки (В x Ш x Г):
 454 x 595 x 570 мм
 Размер в упаковке (В x Ш x Г):
 520 x 665 x 652 мм

Комплект:
 - решетка — 1 шт.;
 - противень — 1 шт.;
 - инструкция — 1 шт.

* Производитель оставляет за собой право вносить изменения в конструкцию и комплектацию изделия без дополнительного уведомления.

ОБСЛУЖИВАНИЕ КЛИЕНТОВ

Служба поддержки клиентов

Мы рекомендуем обращаться в службу поддержки клиентов компании «Хайер», а также использовать оригинальные запасные части. Если у вас возникли проблемы с вашей бытовой техникой, пожалуйста, сначала изучите раздел «Устранение неисправностей». Если вы не нашли решения проблемы, пожалуйста, обратитесь:

— к вашему официальному дилеру или

— в наш колл-центр:

8-800-250-43-05 (РФ),

8-10-800-2000-17-06 (РБ),

00-800-2000-17-06 (Узбекистан),

0-800-308-989 (Украина),

— на сайт www.haier-europe.com, где вы можете оставить заявку на обслуживание, а также найти ответы на часто задаваемые вопросы.

Обращаясь в наш сервисный центр, пожалуйста, подготовьте следующую информацию, которую вы можете найти на паспортной табличке и в чеке:

Модель _____

Серийный номер _____

Дата продажи _____



Также, пожалуйста, проверьте наличие гарантии и документов о продаже.

Важно! Отсутствие на приборе серийного номера делает невозможной для Производителя идентификацию прибора и, как следствие, его гарантийное обслуживание. Запрещается удалять с прибора заводские идентифицирующие таблички. Отсутствие заводских табличек может стать причиной отказа выполнения гарантийных обязательств.

В настоящий документ могут быть внесены изменения без предварительного уведомления. Производитель оставляет за собой право вносить изменения в конструкцию и комплектацию изделия без дополнительного уведомления.

Продукция соответствует требованиям технических регламентов Евразийского экономического (Таможенного) союза.

Сертификат соответствия № ЕАЭС RU С-СН.АЯ46.В.16028/20 от 12.10.2020 действует до 11.10.2025.

Декларация о соответствии № ЕАЭС N RU Д-СН.БЛ08.В.03509/20 от 24.08.2020 действует до 23.08.2025.

ГАРАНТИЙНЫЕ УСЛОВИЯ

Уважаемый покупатель!

Корпорация «Хайер» благодарит Вас за Ваш выбор, гарантирует высокое качество и безупречное функционирование данного изделия при соблюдении правил его эксплуатации.

Официальный срок службы на электрические водонагреватели составляет 7 лет со дня передачи изделия конечному потребителю. Учитывая высокое качество продукции, фактический срок эксплуатации может значительно превышать официальный. Рекомендуем по окончании срока службы обратиться в Авторизованный сервисный центр для проведения профилактических работ и получения рекомендаций. Вся продукция изготовлена с учетом условий эксплуатации и прошла соответствующую сертификацию на соответствие действующим требованиям.

Во избежание недоразумений, убедительно просим Вас при покупке внимательно изучить инструкцию по эксплуатации, условия гарантийных обязательств и проверить правильность заполнения гарантийного талона. В случае неправильного или неполного заполнения гарантийного талона обратитесь в торгующую организацию. Данное изделие представляет собой технически сложный товар бытового назначения. Если купленное Вами изделие требует специальной установки и подключения, настоятельно рекомендуем Вам обратиться к Авторизованному партнёру «Хайер».

Данным гарантийным талоном Корпорация «Хайер» подтверждает принятие на себя обязательств по удовлетворению требований потребителей, установленных действующим законодательством о защите прав потребителей, иными нормативными актами в случае обнаружения недостатков изделия. Однако Корпорация «Хайер» оставляет за собой право отказать в гарантийном обслуживании изделия в случае несоблюдения изложенных ниже условий.

Условия гарантийного обслуживания

Гарантийное обслуживание распространяется только на изделия, укомплектованные гарантийным талоном установленного образца. Корпорация «Хайер» устанавливает гарантийный срок 12 месяцев со дня передачи товара потребителю.

Гарантийный срок на бак электрического водонагревателя — 7 лет с даты покупки изделия конечным пользователем. Во избежание возможных недоразумений, сохраняйте в течение срока службы документы, прилагаемые к изделию при его продаже (товарный чек, кассовый чек, инструкцию по эксплуатации).

Гарантийное обслуживание производится исключительно Авторизованными партнёрами «Хайер». Полный список Авторизованных партнёров на территории ЕАЭС вы можете узнать в Информационном центре «Хайер» по телефонам:

8-800-250-43-05 — для Потребителей из России (бесплатный звонок из регионов России)

8-10-800-2000-17-06 — для Потребителей из Беларуси (бесплатный звонок из регионов

Беларуси)

0-800-308-989 — для Потребителей из Украины (бесплатный звонок из регионов Украины)

00-800-2000-17-06 — для Потребителей из Узбекистана (бесплатный звонок из регионов Узбекистана)

или на сайте: www.haier-europe.com или сделав запрос по электронной почте: help@haieronline.ru. Данные Авторизованных партнёров могут быть изменены, за справками обращайтесь в Информационный центр «Хайер».

ГАРАНТИЙНЫЕ УСЛОВИЯ

Гарантийное обслуживание не распространяется на изделия, недостатки которых возникли вследствие:

- нарушения потребителем условий и правил эксплуатации, хранения и/или транспортировки товара;
- неправильной установки и/или подключения изделия;
- нарушения технологии работ с холодильным контуром и электрическими подключениями, как и привлечение к монтажу Изделия лиц, не имеющих соответствующей квалификации, подтвержденной документально;
- отсутствия своевременного технического обслуживания Изделия в том случае, если этого требует инструкция по эксплуатации;
- избыточного или недостаточного давления в водопроводной сети;
- применения моющих средств, несоответствующих данному типу изделия, а также превышения рекомендуемой дозировки моющих средств;
- использования изделия в целях, для которых оно не предназначено;
- действий третьих лиц: ремонт или внесение несанкционированных изготовителем конструктивных или схемотехнических изменений не уполномоченными лицами;
- отклонений от Государственных Технических Стандартов (ГОСТов) и норм питающих сетей;
- действия непреодолимой силы (стихия, пожар, молния т. п.);
- несчастных случаев, умышленных или неосторожных действий потребителя или третьих лиц;
- если обнаружены повреждения, вызванные попаданием внутрь изделия посторонних предметов, веществ, жидкостей, насекомых, продуктов жизнедеятельности насекомых;
- срабатывание термозащиты в следствии включения не заполненного/не полностью заполненного водой бака водонагревателя

Гарантийное обслуживание не распространяется на следующие виды работ:

- установка и подключение изделия на месте эксплуатации;
- инструктаж и консультирование потребителя по использованию изделия;
- очистка изделия снаружи либо изнутри.

Гарантийному обслуживанию не подлежат перечисленные ниже расходные материалы и аксессуары:

- фильтры для кондиционеров;
- фильтры, шланги для подвода /слива воды для стиральных и посудомоечных машин;
- шланги, трубки, щетки, насадки, пылесборники, фильтры для пылесосов;
- тарелки, вертелы, решетки, блюдца и подставки для встраиваемых микроволновых печей;
- фильтры, поглотители запахов, лампочки, полки, ящики, подставки и другие емкости для хранения продуктов в холодильниках;
- пульты управления, аккумуляторные батареи, элементы питания, внешние блоки питания и зарядные устройства;
- документация, прилагаемая к изделию.

Периодическое обслуживание изделия (замена фильтров и т. д.) производится по желанию потребителя за дополнительную плату.

Важно! Отсутствие на приборе серийного номера делает невозможной для Производителя идентификацию прибора и, как следствие, его гарантийное обслуживание. Запрещается удалять с прибора заводские идентифицирующие таблички. Повреждение или отсутствие заводских табличек может стать причиной отказа выполнения гарантийных обязательств.

Официальное наименование	Город	Телефон для клиента	Адрес
Закрытое акционерное общество «Единая служба сервиса А-Айсберг»	Москва	8-800-250-43-05	127644, г. Москва, ул. Вагоноремонтная, д. 10, стр. 1
Общество с ограниченной ответственностью «Авторизованный Центр «Пионер Сервис»	Санкт-Петербург	8-800-250-43-05	191040, г. Санкт-Петербург, Лиговский пр-кт, д. 52 лит. А
Общество с ограниченной ответственностью «Архсервис- центр»	Архангельск	8-800-250-43-05	163000 г. Архангельск, ул. Воскресенская, д. 85
Общество с ограниченной ответственностью «Техинсервис»	Сочи	8-800-250-43-05	354068, г. Сочи, ул. Донская, 3
Общество с ограниченной ответственностью «ТехноВидеоСервис»	Казань	8-800-250-43-05	420100, г. Казань, ул. Проточная д. 8
Общество с ограниченной ответственностью ДОМСЕРВИС	Владимир	8-800-250-43-05	600017, г. Владимир, ул. Батурина, д. 39
Общество с ограниченной ответственностью ТРАНССЕРВИС-Краснодар	Краснодар	8-800-250-43-05	350058, г. Краснодар, ул. Кубанская, 47
Общество с ограниченной ответственностью «ТРАНССЕРВИС-Н. Новгород»	Нижний Новгород	8-800-250-43-05	603098, г. Нижний Новгород, ул. Артельная, д. 29
Общество с ограниченной ответственностью ТРАНССЕРВИС-Екатеринбург	Екатеринбург	8-800-250-43-05	г. Екатеринбург, ул. Шарташская д. 10
Общество с ограниченной ответственностью «Циклон»	Омск	8-800-250-43-05	644042, г. Омск, пр. К. Маркса 34а, оф. 410
Общество с ограниченной ответственностью «ГлавБытСервис»	Томск	8-800-250-43-05	г. Томск, ул. Маяковская 25/7
Общество с ограниченной ответственностью «Сервисбыттехника»	Оренбург	8-800-250-43-05	460044, г. Оренбург, ул. Конституции, д. 4
Общество с ограниченной ответственностью «Сибсервис»	Новокузнецк	8-800-250-43-05	654066, г. Новокузнецк, ул. Грдины, д. 18
Общество с ограниченной ответственностью АРГОН-СЕРВИС	Новороссийск	8-800-250-43-05	353905, г. Новороссийск, ул. Серова, 14
Общество с ограниченной ответственностью АЛИКА-СЕРВИС	Иркутск	8-800-250-43-05	664019, г. Иркутск, ул. Писарева, д. 18-а
Сервисный центр	Ташкент	(+998 71)207 10 01	
ОДО «ЦБТСервис»	г. Минск	375-17-262-95-50	г. Минск, ул. Я Коласа 52
ООО «РоялТерм»	г. Минск	375-29-198-11-50	г. Минск, ул. Орловская 40А, офис 7
ТОО Сервис Маг	г. Алматы	8 (727) 233 30 00 / моб.: 3210	050016, г. Алматы, пр. Сулейманбаева, 38А
ТОО Аскон-7	г. Алматы	7 (727) 397 75 75	050010, г. Алматы, ул. Сагадата Нурмагамбетова, 25

Список АСЦ может быть изменен. Актуальную информацию вы можете получить на нашем сайте www.haier-europe.com

ҚҰРМЕТТІ САТЫП АЛУШЫ

Сізді сатып алуыңызбен құттықтаймыз. Біз өз бұйымдарымызды пайдалану кезінде өте қарапайым және өте тиімді етуге тырысамыз. Нұсқаулықты оқығаннан кейін сіз кіріктірілген микротолқынды пешті оңай басқара аласыз деп үміттенеміз.

Кіріктірілген микротолқынды пештің қауіпсіздігі мен өнімділігі оны қаптау және дайындаушы зауыттан жөнелту алдында мұқият тексерілді.

Осы пайдаланушы нұсқаулығында сізге кіріктірілген микротолқынды пешті пайдалануды үйренуге мүмкіндік беретін нұсқаулар бар. Жазатайым оқиғаларды болдырмау үшін кіріктірілген микротолқынды пешті бірінші рет пайдаланар алдында осы нұсқаулықтармен мұқият танысып алыңыз.

Пайдаланушы нұсқаулығын кез келген уақытта қол жеткізуге болатын сенімді жерде сақтаңыз.

Жазатайым оқиғаларды болдырмау үшін пайдаланушы нұсқаулығының нұсқауларын мұқият орындаңыз.

Кіріктірілген микротолқынды пешті тек мақсатына сай пайдаланыңыз — үй жағдайында тамақты дайындау, еріту және қыздыру үшін. Мақсаты бойынша пайдаланбау қауіпті және кіріктірілген микротолқынды пештің мерзімінен бұрын істен шығуына әкелуі мүмкін.

Пайдаланушыға арналған ақпарат:

- Жұмыс кезінде кіріктірілген микротолқынды пештер қызады және пайдаланғаннан кейін біраз уақыт ыстық болып қалады. Кіріктірілген микротолқынды пештің ішінде орналасқан қыздыру элементтеріне қол тигізбеңіз.
- Жұмыс кезінде кіріктірілген микротолқынды пештің есігі қатты қызуы мүмкін.
- Кіріктірілген микротолқынды пешті пайдаланғаннан кейін оны міндетті түрде өшіріп жүріңіз.
- Жұмыс кезінде және жұмыс аяқталғаннан кейін алғаш уақытта балаларды кіріктірілген микротолқынды пештің қасына жібермеңіз.
- Жұмыс кезінде кіріктірілген микротолқынды пештің есігін жабық ұстаңыз.

МАЗМҰНЫ

Қауіпсіздік ережелері.....	4
Монтаждау.....	6
Кіріктірілген микротолқынды пештің сипаттамасы.....	8
Пайдалану.....	9
Тазалау және қызмет көрсету.....	19
Техникалық ақпарат.....	21

ҚАУІПСІЗДІК ЕРЕЖЕЛЕРІ

- Кіріктірілген микротолқынды пешті бірінші рет пайдаланар алдында пайдаланушы нұсқаулығын мұқият оқып шығыңыз.
- Кіріктірілген микротолқынды пешті бірінші рет пайдалану бойынша нұсқауларды орындаңыз.
- Кіріктірілген микротолқынды пешті үнемі тазалап отырыңыз.
- Сұйықтықтың төгілуі пайда бола салысымен, оны жойып отырыңыз.
- Кіріктірілген микротолқынды пештен сөрелер мен қаңылтыр табаларды шығарғанда әрқашан қолғап пайдаланыңыз.
- Кіріктірілген микротолқынды пешті пайдалану кезінде балалардың оған жақындауына жол бермеңіз.
- Кіріктірілген микротолқынды пеш сөрелерінде, гриль торында немесе кіріктірілген микротолқынды пештің түбінде майдың жиналуына жол бермеңіз.
- Тамақ дайындауға арналған ыдысты немесе тәрелкелерді кіріктірілген микротолқынды пештің түбіне тікелей қоймаңыз.
- Грильде кіріктірілген микротолқынды пештің есігі жабық болған кезде ғана тамақ дайындаңыз.
- Гриль режимінде құрамында майы бар тағамдарды гриль торын пайдаланбай дайындауға тыйым салынады.
- Гриль торын немесе кіріктірілген микротолқынды пештің қабырғаларын алюминий жұқалтырмен жаппаңыз.
- Алдын ала электр қуатын өшірмей кіріктірілген микротолқынды пешке қызмет көрсетуге немесе оны тазалауға тыйым салынады. Егер кіріктірілген микротолқынды пеш жақында пайдаланылған болса, оны суытып алыңыз.
- Кіріктірілген микротолқынды пештің беттерін сырып тастауы мүмкін абразивті тазартқыш құралдарды немесе ұнтақтарды қолданбаңыз.
- Тек есік толығымен жабылған кезде, тағамды дайындау кезінде қажетті оқшаулағыш тығыздау қамтамасыз етіледі.
- Кіріктірілген микротолқынды пештің ішінде өз бетіңізше жөндеу жұмыстарын жүргізуге тырыспаңыз.
- Есікті ашқан кезде кіріктірілген микротолқынды пештен бу шығады. Кіріктірілген микротолқынды пештен алыстап, бу тарағанша күтіңіз.
- Кіріктірілген микротолқынды пешті ашқанда, науада жиналған ыстық судың шетінен асып кетпеуін қадағалаңыз, себебі бұл жарақатқа әкелуі мүмкін.
- Ыстық бумен жанасудан аулақ болыңыз және кіріктірілген микротолқынды пештің ыстық қабырғаларына қол тигізбеңіз.
- **НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ!** Жұмыс кезінде кіріктірілген микротолқынды пеш пен оның қолжетімді бөліктері қызады. Абай болыңыз, қыздыру элементтеріне тиіспеңіз.
- Егер 8 жасқа дейінгі балаларды үнемі бақылап тұрмасаңыз, оларды кіріктірілген микротолқынды пешке жібермеңіз.
- Бұл кіріктірілген микротолқынды пешті 8 жастан асқан балалар, сондай-ақ физикалық, сенсорлық немесе ақыл-ой қабілеті шектеулі немесе жеткілікті тәжірибесі мен білімі жоқ тұлғалар, егер олар кіріктірілген микротолқынды пешті қауіпсіз пайдалану туралы бақылауда болса немесе оларға нұсқау берілсе және олар ықтимал қауіптерді түсінсе, пайдалана алады. Балаларға кіріктірілген микротолқынды пешпен ойнауға рұқсат бермеңіз. Ересектердің қарауынсыз балаларға кіріктірілген микротолқынды пешті тазалауға және оған қызмет көрсетуге рұқсат бермеңіз.
- **НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ!** Электр тогының соғуын болдырмау үшін шамды ауыстырмас бұрын кіріктірілген микротолқынды пештің өшірілгеніне көз жеткізіңіз.

ЭНЕРГИЯНЫ ҮНЕМДЕУ



Энергияны жауапты тұтыну ақшаны үнемдеп қана қоймай, қоршаған ортаға да көмектеседі.

Энергияны үнемдеңіз! Бұл үшін:

- Есіктің мықтап жабылғанына көз жеткізіңіз. Егер есік тығыздағыштарына кір немесе қандай да бір сұйықтық түсіп кетсе, жылу олар арқылы кетуі мүмкін. Сұйықтықтың төгілуінен дереу тазалаңыз.

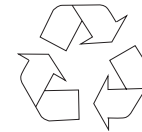
ТАСЫМАЛДАУ ЖӘНЕ САҚТАУ

Кіріктірілген микротолқынды пешті қаптамасында көрсетілген манипуляциялық белгілерге сәйкес зауыттық қаптамасында тасымалдау және сақтау қажет.

Тиеу, түсіру және тасымалдау кезінде сақ болыңыз.

Тасымалдау және сақтау шарттары кіріктірілген микротолқынды пешті атмосфералық жауын-шашыннан және механикалық зақымданудан қорғауды қамтамасыз етуі тиіс.

ҚАПТАМАДАН ШЫҒАРУ



Тасымалдау кезінде кіріктірілген микротолқынды пештің зақымдануын болдырмау үшін қорғаныс қаптамасы пайдаланылады.

Қаптамадан шығарғаннан кейін, барлық қаптау элементтерін қоршаған ортаға зиян келтірмейтіндей етіп кәдеге жаратыңыз. Кіріктірілген микротолқынды пешті қаптау үшін қолданылатын барлық материалдар экологиялық таза болып табылады; олар 100% қайта пайдалануға жарамды және тиісті таңбаланған.

Абайлаңыз!

Қаптамадан шығарғаннан кейін қаптау материалдарын (полиэтилен пакеттерді, пенопласт бөліктерін және т.б.) балалардың қолы жетпейтін жерде сақтаңыз.

ЖАБДЫҚТЫ КӘДЕГЕ ЖАРАТУ



Ескі жабдықты тұрмыстық қалдықтармен бірге кәдеге жаратпау керек, оны электр және электрондық жабдықты жинау және қайта өңдеу орталығына тапсыру керек.

Қайта пайдалану үшін қайта өңдеу мүмкіндігін бұйымдағы, пайдаланушы нұсқаулығындағы немесе қаптамадағы таңба көрсетіп тұрады.

Кіріктірілген микротолқынды пештің ішінде пайдаланылатын материалдар қайта пайдалану үшін қайта өңдеуге жатады және тиісті ақпараты бар таңбалаумен жабдықталады. Материалдарды немесе қолданыста болған жабдықтың басқа бөліктерін қайта өңдеу қоршаған ортаны қорғауға айтарлықтай үлес қосады.

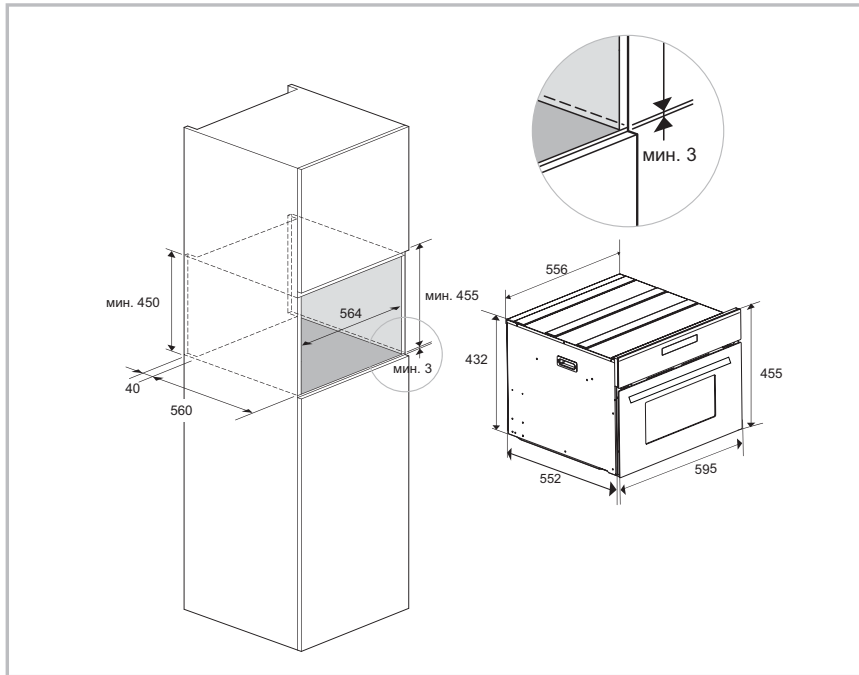
Пайдаланылған жабдықты кәдеге жаратудың тиісті орталықтары туралы ақпаратты жергілікті билік органдары бере алады.

МОНТАЖДАУ

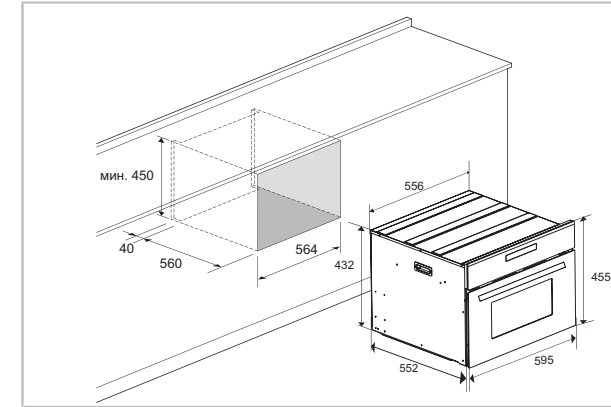
► Кіріктірілген микротолқынды пешті монтаждау

Кіріктірілген микротолқынды пешті үстел бетінің астына немесе қолайлы өлшемдегі текшесі бар қабырға жанындағы тіреуге (ашық немесе жабық) орнатуға болады. Кіріктірілген микротолқынды пеш пен оны қоршап тұрған тіреу қабырғалары арасындағы ең аз 10 мм қашықтықты қамтамасыз ететіндей етіп кіріктірілген микротолқынды пешті тірекке центрлеп қойыңыз. Кіріктірілген микротолқынды пешті ұстап тұратын тіректің материалы ыстыққа төзімді болуы керек (немесе ыстыққа төзімді материалмен жабылған болуы керек). Тұрақтылығын арттыру үшін кіріктірілген микротолқынды пешті тірекке екі бұрандамен бүйірлік панельдердегі тесіктер арқылы бекітіңіз.

Кіріктірілген микротолқынды пешті үстел бетінің астына орнатқан кезде, кіріктірілген микротолқынды пештің айналасында еркін ауа ағынын қамтамасыз ету үшін үстіңгі төрткілдекті алып тастау керек. Кіріктірілген микротолқынды пешті суық жерден әкелгеннен кейін бірден пайдаланбаңыз, себебі ылғалдың конденсациясы ақаулыққа әкелуі мүмкін. Пайдалану басталғанға дейін шамамен 1–2 сағат күтіңіз.



МОНТАЖДАУ



► Монтаждау жөніндегі нұсқаулар

Назар аударыңыз!

Барлық электр монтаждау жұмыстарын білікті электрик орындауы керек. Электрмен жабдықтау жүйесіне қандай да бір өзгерістер енгізуге тыйым салынады.

- Желілік кабельдің ұзындығы кемінде 1 м болуы керек.
- Кіріктірілген микротолқынды пешті электр желісіне ұзартқышты пайдаланып қоспаңыз.
- Кіріктірілген микротолқынды пеш жерге тұйықталуы керек.
- Егер сіз кіріктірілген микротолқынды пешті қалай монтаждау керектігін білмесеңіз, оны электр желісіне монтаждау үшін уәкілетті қызмет көрсету орталығының қызметтерін пайдаланыңыз.
- Кіріктірілген микротолқынды пешті орнатпас бұрын оның сыртқы көрінетін зақымдануын тексеріңіз. Кіріктірілген микротолқынды пеш зақымдалған болса, оны орнатпаңыз немесе пайдаланбаңыз.
- Кіріктірілген микротолқынды пеш тегіс бетке орнатылуы керек.
- Кіріктірілген микротолқынды пешті ылғалдылығы жоғары жерлерде орнатпаңыз.

Қосылу (білікті электрик орындайды)

Түс коды

L = ФАЗА, қоңыр немесе қара түсті.

N = БЕЙТАРАПТАМА, көк немесе ақ түсті.

Бейтараптаманың дұрыс қосылуын мұқият қадағалаңыз!

⊕ = ЖЕР, жасыл немесе сары-жасыл түсті.

Қуат сымы зақымдалған жағдайда оны қауіпті болдырмау үшін өндіруші, сервистік қызмет немесе осыған ұқсас білікті персонал ауыстыруы тиіс.

КІРІКТІРІЛГЕН МИКРОТОЛҚЫНДЫ ПЕШТИҢ СИПАТТАМАСЫ

Бірінші рет пайдаланар алдында

Бірінші рет пайдалану

Бірінші рет пайдаланар алдында электр қуаты өшірілген кезде кіріктірілген микротолқынды пешті сабынды сумен шаю ұсынылады. Осыдан кейін кіріктірілген микротолқынды пешті жақсылап шайыңыз, одан барлық керек-жарақтарды шығарыңыз, оны төменде көрсетілген бағдарлама бойынша максималды температураға дейін қыздырыңыз және көрсетілген уақыт бойы ұстаңыз. Өндіріс процесінде кіріктірілген микротолқынды пештің қыздыру элементінде қалған майлаудан туындаған жеңіл жағымсыз иіс пайда болуы мүмкін.



30 минут — артқы қыздырғыш және желдеткіш

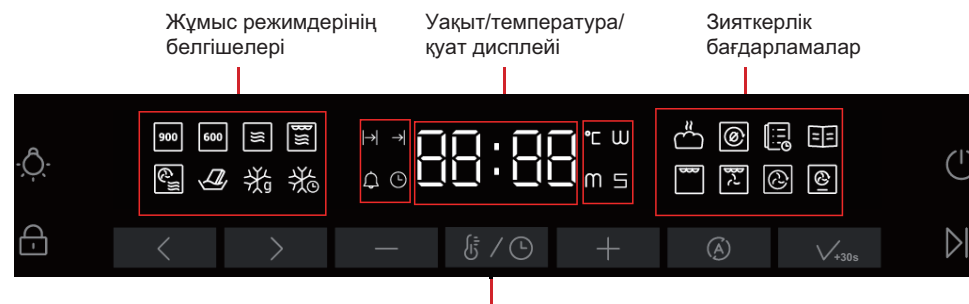
Назар аударыңыз!

Бұл кіріктірілген микротолқынды пеш максималды тиімділікке қол жеткізу және бетінің температурасын төмен ұстау үшін салқындату желдеткішімен жабдықталған. Кіріктірілген микротолқынды пеш қосылған кезде салқындату желдеткіші автоматты түрде қосылады. Тамақ дайындау ұзақтығына, температурасына және қолданылатын бағдарламасының түріне байланысты салқындату желдеткіші тамақ дайындау бағдарламасы аяқталғаннан кейін бір сағат немесе одан да көп жұмыс істей алады.

- Кіріктірілген микротолқынды пештегі шам кез келген тамақ дайындау бағдарламасы басталғаннан кейін 1 минут бойы жанып, содан кейін сөнеді. Кіріктірілген микротолқынды пешті жарықтандыруды кез келген уақытта қосуға немесе өшіруге болады.
- Кіріктірілген микротолқынды пешті өшіру кез келген жартылай автоматты немесе автоматты тамақ дайындау бағдарламасын тоқтатады.
- Грильді әр пайдаланар алдында оны 5 минут бойы алдын ала қыздырып алу ұсынылады.

КІРІКТІРІЛГЕН МИКРОТОЛҚЫНДЫ ПЕШТИҢ СИПАТТАМАСЫ

Басқару панелі



Сенсорлық қосу/өшіру түймесі



Сенсорлық іске қосу/кідірту түймесі



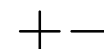
Сенсорлық ішкі жарықтандыру түймесі



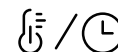
Сенсорлық қауіпсіздікті бұғаттау түймесі



Әдеттегі бағдарламаны таңдау түймелері



Сенсорлық арттыру және азайту түймелері



Сенсорлық температура/уақыт түймесі



Зияткерлік бағдарламаны таңдау түймесі

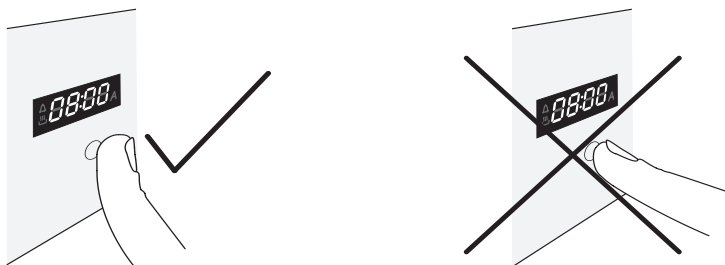


Сенсорлық растау түймесі

ПАЙДАЛАНУ


Сенсорлық басқаруды пайдалану

Сенсорлық басқару үшін саусақтың ұшын емес, тегіс бетін пайдалану ұсынылады.




Кіріктірілген микротолқынды пешті қосу және өшіру

Кіріктірілген микротолқынды пешті қосу

Кіріктірілген микротолқынды пеш қуат желісіне қосылған кезде автоматты режимде жұмыс істей бастайды, бұл дисплейдегі сағаттың жарқыраған индикациясымен расталады. Қуат беру 2 минуттық үзілістен кейін автоматты түрде өшеді және қайта қосу үшін  түймесін 1 секунд бойы басып тұру керек.





Кіріктірілген микротолқынды пешті өшіру

Кіріктірілген микротолқынды Пешті өшіру үшін  түймесін 1 секунд бойы басып тұрыңыз. Уақыт көрсеткішінен басқа дисплейдегі барлық индикаторлар сөнеді.






Ескерту: жабдықты тазаламас бұрын электр қуатын ажырату керек.

ПАЙДАЛАНУ

Сағатты теңшеу

Сағатты теңшеу режиміне өту үшін кіріктірілген микротолқынды пеш қосулы тұрған кезде /  жыпылықтамағанша  түймесін басып тұрыңыз немесе кіріктірілген микротолқынды пеш тек қуат беру желісіне қосылған кезде бұл түймені 5 секунд бойы басып тұрыңыз. + және — түймелері растау  басылған кезде немесе 5 секунд бойы күткеннен кейін автоматты түрде болатын уақыт мәндерін таңдау үшін қолданылады.

Кері санақ таймерін теңшеу

Тамақ дайындау режимін таңдағаннан кейін /  уақыт түймесін  жыпылықтамағанша басып тұрыңыз. + және — түймелері уақыт мәндерін таңдау үшін қолданылады. Белгілі бір мәнді таңдағаннан кейін оның автоматты түрде расталуын күтіңіз немесе келесі мәнге өту үшін /  түймесін басыңыз (алдыңғы мәнді бір мезгілде растаумен қатар).

Дыбыстық сигнал істеп кетуі уақытын теңшеу диапазоны — 1 минуттан 24 сағатқа дейін.

Кері санақ осы режим іске қосылғаннан кейін бірден басталады.

Дыбыстық сигналды істеп кетуі уақыты аяқталғаннан кейін дисплейде 00:00 көрсетіледі және дыбыстық сигнал шығады. Ол 90 секунд бойы естіледі. Дыбысты өшіру үшін кез келген түймені басыңыз, сонда дисплей қалыпты күйге оралады. (Бұны жасамаған кезде дыбыстық сигнал 90 секундтан кейін автоматты түрде өшеді.)

Ескерту: іске қосылғаннан кейін кері санақ таймерін болдырмау үшін таймер уақытын 00:00-ге орнату керек.

Кіріктірілген микротолқынды пештің жұмыс режимдері

Кіріктірілген микротолқынды пештің жұмыс режимдері және олардың барлық теңшелетін параметрлері төмендегі кестеде көрсетілген.

P/6 нөмірі	Белгіше	Режим атауы	Температура/қуат		Уақыт	
			Әдепкі қуат/температура	Теңшеу диапазоны	Әдепкі уақыт	Теңшеу диапазоны
1		Микротолқынды 900 Вт	900 Вт	900 Вт	1 мин	0:00–90:00 мин
2		Микротолқынды 600 Вт	600 Вт	600 Вт	1 мин	0:00–90:00 мин
3		Микротолқынды	900 Вт	100–900 Вт	1 мин	0:00–90:00 мин
4		Микротолқынды + жоғарғы	400 Вт / 180 °C	200–400–600 Вт, 110–200 °C	10 мин	0:00–90:00 мин
5		Микротолқынды + артқы + үрлеу	400 Вт / 180 °C	200–400–600 Вт, 110–200 °C	10 мин	0:00–90:00 мин
6		Еріту	600 Вт	600 Вт	1 мин	0:00–90:00 мин
7		Уақыт бойынша еріту	200 Вт	200 Вт	1 мин	0:00–90:00 мин
8		Салмағы бойынша еріту	200 Вт	200 Вт	/	/
9		Қамырды толықсыту (артқы + үрлеу)	35 °C	35–40 °C	Сағатпен орнатылады	0:00–24:00 ч
10		Ауамен кептіру (артқы + үрлеу)	50 °C	50–130 °C	Сағатпен орнатылады	0:00–24:00 ч
11		Кіріктірілген микротолқынды пештің жадынан алынған рецепттер	/	/	/	/
12		Автоматты мәзір	/	/	/	/
13		Жоғарғы гриль	180 °C	50–230 °C	Сағатпен орнатылады	0:00–10:00 ч
14		Жоғарғы + үрлеу	180 °C	50–230 °C	Сағатпен орнатылады	0:00–10:00 ч
15		Артқы + үрлеу	180 °C	50–230 °C	Сағатпен орнатылады	0:00–10:00 ч
16		Артқы + үрлеу + бұрмалы үстел	180 °C	50–230 °C	Сағатпен орнатылады	0:00–10:00 ч

Ескерту: 1. «Сағатпен орнатылады» температураға байланысты («Жұмыс уақытын шектеу» кестесін қараңыз) максималды жұмыс уақытын орнатуды білдіреді.
2. Егер қамырды толықсыту режимі іске қосылған кезде камерадағы температура белгіленген қамырды толықсыту температурасынан жоғары болса, қамырды толықсытуды бастау мүмкін емес деген ескерту беріледі. Бұл режимді камерадағы температура белгіленген мәнге дейін төмендетілгенге дейін іске қосу мүмкін емес.

Режимді таңдау және тамақ дайындауды бастау (микротолқынды және аралас режимдер үшін)

Микротолқынды режимді таңдаған кезде әдепкі қуат көрсетіледі, ал + және — түймелері теңшеу үшін пайдаланылады. / түймесін ретімен басу арқылы тамақ дайындау ұзақтығы, таймер, сағат және қуат арасында ауысуға болады. (900 Вт және 600 Вт режимдерінде қуатты өзгерту мүмкін емес.)

Аралас режимді таңдаған кезде әдепкі қуат көрсетіледі, ал + немесе — түймелері теңшеу үшін пайдаланылады. / түймесін ретімен басу арқылы температура, тамақ дайындау ұзақтығы, таймер, сағат және қуат арасында ауысуға болады.

Таңдалған режим бойынша тамақ дайындауды бастау және кері санақ таймерін іске қосу үшін түймесін басыңыз.

Ескерту: 1. Микротолқынды режим үшін аяқталу уақытын орнату мүмкін емес (толығымен автоматты режимді пайдалану мүмкін емес).
2. Микротолқынды режимде ұзақтығын 30 секундқа ұзарту үшін түймесін басыңыз (салмағы бойынша еріту режимін қоспағанда).

Режимді таңдау және тамақ дайындауды бастау (гриль режимі үшін)

Кіріктірілген микротолқынды пештен өзгеше режимнен таңдалған болса, әдепкі температура көрсетіледі, ал + және — түймелері теңшеу үшін пайдаланылады. / түймесін ретімен басу арқылы ұзақтық, аяқталу уақыты, таймер және сағат арасында ауысуға болады.

Таңдалған режим бойынша тамақ дайындауды бастау үшін түймесін басыңыз. Тамақ дайындау уақытын кері санау кіріктірілген микротолқынды пеш белгіленген температураға жеткенде ғана басталады.

Ескерту: кейбір режимдер үшін аяқталу уақытын орнату мүмкін емес (толығымен автоматты режимді пайдалану мүмкін емес).

Жартылай автоматты режим

Жартылай автоматты режимде тамақ дайындау уақытын орнатуға болады, содан кейін кіріктірілген микротолқынды пеш жұмысын тоқтатады және пайдаланушыға ескерту ретінде дыбыстық сигнал береді.

Жартылай автоматты режимді теңшеу:

1. Тамақ дайындау режимін таңдаңыз.
2. / теңшеліміне ауысу үшін |→| түймесін басыңыз.
3. + немесе — түймелерімен теңшеуді орындаңыз, автоматты растауды күтіңіз немесе келесі мәнге өту үшін / түймесін басыңыз (алдыңғы мәнді бір уақытта растаумен).
4. Тамақ дайындауды бастау үшін түймесін басыңыз, және |→| жанатын болады.
5. Оның ұзақтығы функциясын іске қосқаннан кейін үздіксіз тамақ дайындау уақытын қалпына келтіру үшін таймер уақытын 00:00-ге орнату керек. (Ұзақтығы жойылғаннан кейін кіріктірілген микротолқынды пештің жұмысы барынша мүмкін болатын ең ұзақ уақытқа дейін жалғасатын болады.)
6. Белгіленген тамақ дайындау ұзақтығы аяқталғаннан кейін сағат дисплейінде 00:00 жыпылықтайды және дыбыстық сигнал шығады. Дыбыстық сигналды тоқтату және режимді таңдауға оралу үшін кез келген түймені басу жеткілікті (120 секунд ішінде қандай да бір әрекеттер жасамаған кезде дыбыстық сигнал автоматты түрде тоқтайды).

Толығымен автоматты режимдер

Бұл режимдерде тамақ дайындау ұзақтығы мен аяқталу уақытын теңшеуге болады. Мысалы, егер тамақ дайындау уақытын 1 сағатқа және аяқталу уақытын 15:00-ге орнатсаңыз, кіріктірілген микротолқынды пеш бұл режимді 14:00-де іске қосады.

Толығымен автоматты режимді теңшеу:

1. Тамақ дайындау режимін таңдап, ұзақтығын орнатыңыз.
2. / теңшеліміне ауысу үшін →| түймесін қайта басыңыз.
3. Теңшеу үшін + — түймесін басыңыз, автоматты түрде расталуын күтіңіз немесе келесі мәнге өту үшін / түймесін басыңыз (алдыңғы мәнді бір мезгілде растаумен қатар).
4. Іске қосу үшін түймесін бассаңыз, құрылғы күту режиміне өтеді.
5. Режим іске қосылғаннан кейін күту режимі кезінде дисплейде, →| жанады және күту уақыты аяқталғаннан кейін жартылай автоматты режимде тамақ дайындау басталады, одан әрі жұмыс режимі жартылай автоматты режимге сәйкес келеді.

Ескерту: 1. Егер толығымен автоматты режимді теңшеу мүмкін болмаса, →| өткізіп жіберіледі.
2. Аяқталу уақыты = ағымдағы уақыт + ұзақтығы + күту уақыты.

Кіріктірілген микротолқынды пештің жадынан алынған рецепттер

Пайдаланушылар автоматты мәзірлерді өз тәжірибелеріне (функцияларды, уақытты, температураны және т. б. қоса алғанда) сүйеніп теңшей алады.

1. Режимді таңдап, параметрлерді (температураны, уақытты және т.б.) орнатыңыз, содан кейін түймесін 3 секунд бойы басып тұрыңыз. Хабарландырудың үндестік сигналы естіледі және экранда LU01 көрсетіледі, бұл теңшеудің аяқталғанын және параметрлерді одан әрі өзгерту мүмкін еместігін көрсетеді.
2. Бағдарламаны келесі жолы пайдалану үшін жадынан бағдарламаны таңдау белгішесі пайда болмағанша түймесін басыңыз.
3. Цифрлық индикация режимнің өзгертілуі мүмкін емес бұрын теңшелген параметрлерін көрсететінін растау үшін түймесін басыңыз.
4. Кіріктірілген микротолқынды пештің жұмысын бастау үшін түймесін басыңыз, және дисплейде теңшелген режимді көрсетіледі.
5. Жазба болмаған жағдайда, егер пайдаланушы соңғы бағдарламаны таңдаса, дисплейде «----» көрсетіледі, және кіріктірілген микротолқынды пештің жұмысын бастау мүмкін емес.

Ескерту: жаңа мәзірді орнатқан кезде ол автоматты түрде алдыңғы мәзірді алмастырады

Еріту

1. Уақыт бойынша еріту
 функциясын таңдап, түймелерін пайдаланып, еріту уақытын орнатыңыз және теңшеу аяқталғаннан кейін кіріктірілген микротолқынды пешті іске қосу үшін түймесін басыңыз.
2. Салмағы бойынша еріту
 функциясын таңдаңыз, содан кейін дисплейде 100 г массасы көрсетіледі, оны + — түймелерімен 100–2000 г диапазонында теңшеңіз және теңшеу аяқталғаннан кейін кіріктірілген микротолқынды пешті іске қосу үшін түймесін басыңыз.

Ескерту: еріту қуатын теңшеу мүмкін емес.

Автоматты мәзір

1. түймесі көмегімен режимді таңдаған кезде, автоматты мәзір режимін таңдаңыз, цифрлық индикацияда P1 жаңып көрсетіледі.
2. + немесе — түймелерімен ретімен әр түрлі мәзірлер таңдалады.
3. түймесі көмегімен қосалқы мәзірге кіруге болады. Егер қосалқы мәзір болмаса, онда түймесі жұмыс істемейді және түймесін басу арқылы қосалқы мәзірден шығуға болады.
4. Мәзірді таңдағаннан кейін кіріктірілген микротолқынды пештің жұмысын бастау үшін түймесін басыңыз.

ПАЙДАЛАНУ

P/б нөмірі	Автоматты мәзір	Жұмыс режимі	Температура
P1	Тез мұздатылған тұшпара	Микротолқынды 900 Вт + 500 Вт	/
P2	Картоп	Микротолқынды 900 Вт	/
P3	Жұмыртқа кекстері	Микротолқынды 900 Вт	/
P4-1	Уылжып пісірілген жұмыртқа	Микротолқынды 900 Вт	/
P4-2	Қапшықтағы жұмыртқа	Микротолқынды 900 Вт	/
P4-3	Қатырып пісірілген жұмыртқа	Микротолқынды 900 Вт	/
P5	Сұлы жармасының ботқасы	Микротолқынды 900 Вт	/
P6-1	Жаңа дайындалған шұжықшалар (шикі)	Микротолқынды 900 Вт	/
P6-2	Мұздатылған шұжықшалар	Микротолқынды 900 Вт	/
P7	Мұздатылған көкөністер	Микротолқынды 600 Вт	/
P8	Кекс	Микротолқынды 900 Вт	/
P9	Құрғақ сүт	Микротолқынды 400 Вт	/
P10	Попкорн	Микротолқынды 900 Вт	/
P11	Бекон	Микротолқынды 900 Вт	/
P12	Тәтті нан	Артқы + үрлеу	160 °C
P13	Печенье	Артқы + үрлеу	170 °C
P14	Жұмыртқа бөліші	Артқы + үрлеу	190 °C
P15	Шифон бисквиті	Артқы + үрлеу	160 °C
P16	Пицца	Артқы + үрлеу	220 °C
P17	Қуырылған шошқа қабырғалары	Артқы + үрлеу	220 °C
P18	Қуырылған тауық қанаттары	Артқы + үрлеу	210 °C

Ескерту: 1. Кейбір мәзірлерде қалыпты жұмысқа әсер етпейтін айналдыру туралы еске салғыштар бар.
2. Қыздыру процесі кезінде таймер жұмыс істемейді. Кіріктірілген микротолқынды пеш белгіленген температураға жеткенде, дыбыстық сигнал өшеді, ал кіріктірілген микротолқынды пеш температураны ұстап тұрады. Өнім кіріктірілген микротолқынды пешке салынып, кері санақ басталғаннан кейін \gg түймесін басыңыз.

«Шаббат» режимі

1. Режимді таңдаған кезде \pm түймелерін 3 секунд бойы басып тұрыңыз, цифрлық индикация 5bof көрсетеді, содан кейін «Шаббат» режиміне кіру үшін \surd түймесін басыңыз.
2. «Шаббат» режимінде тек артқы қыздырғышты + желдеткішті пайдалануға болады, басқа мүмкіндіктер қарастырылмаған.
3. 0-ден 99 сағатқа дейінгі диапазоннан таңдау арқылы пісіру температурасын және жұмыс уақытын орнатыңыз. Егер уақыт бойынша шектеу орнатылмаған болса, кіріктірілген микротолқынды пеш әдепкі бойынша «Шаббат» режимінде болғанша жұмыс істейді.
4. Кіріктірілген микротолқынды пештің жұмысын бастау үшін \gg түймесін басыңыз.
5. «Шаббат» режимінде пісіру кезінде экранда бірде-бір белгіше жанбайды, цифрлық индикация көрсетілмейді және дыбыстық кеңестер естілмейді. Қуат беру және жарықтандыру түймелерін қоспағанда, барлық түймелер қолжетімсіз болып қалады.
6. Режимнен шығу үшін \odot түймесін 3 секунд бойы басып тұрыңыз.

ПАЙДАЛАНУ

Ескерту: егер қуат беру өшірілгенге дейін «Шаббат» режимі қосылған болса, онда қайта қосылған кезде кіріктірілген микротолқынды пеш қайтадан «Шаббат» режимінде болады және режим жойылғанға дейін жұмыс істей береді.

Кідірту және өзгерту

Тамақ дайындауды тоқтата тұру үшін \gg түймесін басыңыз. Параметрлерді нақтылау және өзгерту үшін \mathbb{L} / \odot түймесін басыңыз. Тамақ дайындауды жалғастыру үшін \gg түймесін қайта басыңыз. Параметрлерді тамақ дайындауды тоқтатпай-ақ өзгертуге болады.

Ескерту: есікті ашу да жұмысты тоқтата тұрады, ал есікті жабу кіріктірілген микротолқынды пештің сол режимдегі жұмысын автоматты түрде қалпына келтіреді.

Болдырмау

Ағымдағы тамақ дайындау процесін болдырмау үшін \odot түймесін 3 секунд бойы басып тұрыңыз.

Балалардан бұғаттау

1. Қосылған күйінде \mathbb{L} түймесін 3 секунд бойы басып тұрыңыз, содан кейін кіріктірілген микротолқынды пеш балалардан бұғаттау режиміне кіруді белгілейтін дыбыстық сигнал шығарады. \odot және \odot түймелерінен басқа қандай да бір түймелерді басу кіріктірілген микротолқынды пештің күйіне әсер етпейді.
2. Балалардан бұғаттауды қосу/өшіру тамақ дайындау, сигнализация және т. б. сияқты қолданылатын функциялардың жұмысына әсер етпейді.
3. Балалардан бұғаттау режимінен шығу және бұғаттауға дейін күйді қалпына келтіру үшін \mathbb{L} түймесін 3 секунд бойы басып тұрыңыз.
4. Балалардан бұғаттау режимінде жұмыс істемейтін түймені басқан кезде, дыбыстық сигнал шығады және \mathbb{L} түймесі үш рет жыпылықтайды. Кіріктірілген микротолқынды пеш күту режиміне ауысқан кезде, балалардан бұғаттау функциясы автоматты түрде жойылады.

Салқындату желдеткіші


Кіріктірілген микротолқынды пештің микротолқынды емес жұмыс режимдері кезінде датчиктің температурасы 100 °C-тан асқан кезде салқындату желдеткіші іске қосылады. Тамақ дайындау режимі аяқталғаннан кейін датчиктің температурасы 70 °C-тан төмен болған кезде желдеткіш өшеді.

Толығымен микротолқынды режимдерде салқындату желдеткіші магнетронмен синхронды түрде жұмыс істей бастайды. Тамақ дайындау процесі аяқталғаннан кейін салқындату желдеткіші келесі кесте бойынша жұмысын жалғастырады:

Кіріктірілген микротолқынды пештің жалпы жұмыс уақыты	Желдеткішті өшіруді кідірту
≤ 15 секунд	Кідіріссіз өшеді
16 секунд — 1 минут	30 секунд
1 минут, 1 секунд — 2 минут	45 секунд
2 минут — 4 минут 59 секунд	1 минут
≥ 5 минут	3 минут

Тамақ дайындау процесі тоқтатылған жағдайда салқындату желдеткіші дереу тоқтайды.

Ішкі жарықтандыру

Кіріктірілген микротолқынды пештің жұмыс режимін таңдағаннан кейін кіріктірілген микротолқынды пеш шамы қосылады, содан кейін 1 минуттан кейін автоматты түрде өшеді. Шамның 1 минутқа жануы үшін  түймесін басыңыз. Кіріктірілген микротолқынды пештің есігі ашылған кезде шам да жанады.

Кіріктірілген микротолқынды пештің жұмыс уақытын шектеу

Кіріктірілген микротолқынды пеш режимінде немесе кіріктірілген микротолқынды пеш пен тұмша кіріктірілген микротолқынды тұмшапештің комбинациясы режимінде жұмыс істеудің максималды уақыты 90 минут құрайды. Тамақ дайындаудың автоматты және жартылай автоматты режимдерінде жұмыс істеуді қоспағанда, әрбір температура үшін кіріктірілген микротолқынды пештің ішкі компоненттеріне зақым келтіруді болдырмау мақсатында жұмыс ұзақтығын шектеу көзделген. Берілген температурада белгілі бір жұмыс уақыты аяқталғаннан кейін кіріктірілген микротолқынды пеш автоматты түрде өшеді. Температура мәндері және максималды жұмыс уақыты төмендегі кестеде келтірілген.

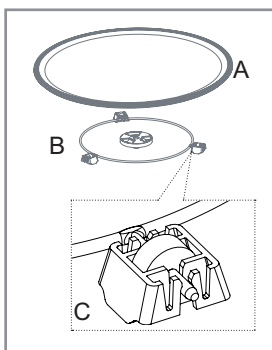
Температура диапазоны	Максималды жұмыс уақыты
50–120 °C	24 сағ
121–200 °C	6 сағ
201–230 °C	4 сағ

Назар аударыңыз! Тамақ дайындау уақытын 0-ден 10 сағатқа дейін орнатуға болады. Тамақ дайындау аяқталуы уақытын ағымдағы уақыттан 10 сағатқа кеш орнатуға болады. Тамақ дайындау аяқталуы уақытын енгізгеннен кейін, бұл дисплейде ағымдағы уақыт емес, дәл ол жанып шығатын болады (кіріктірілген микротолқынды пеш «Шаббат» режимінде болған жағдайларды қоспағанда).

Бұрмалы үстелдің жұмысы

Бұрмалы үстел (А) бағдарламаны тоқтатпай және өнімдерді қолмен айналдыру қажеттілігінсіз біркелкі тамақ дайындауды қамтамасыз ету үшін айналады. Ол екі бағытта да айналады. Бұрмалы үстелді тағамдарды дайындау үшін ыдыс-аяқ ретінде де пайдалануға болады. Пайдаланғаннан кейін бұрмалы үстелді алу үшін оны ойықтың негізінде көзделген қармағыштың аймақтарынан ұстап көтеріңкіреңіз.

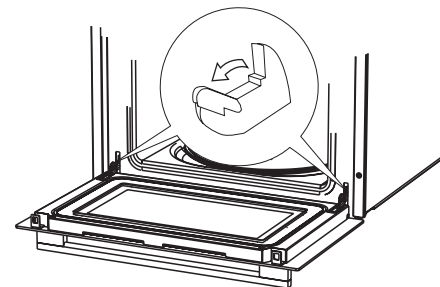
Егер бұрмалы үстел айналмаса, алдымен оның механизмінің барлық бөліктері дұрыс күйде екеніне көз жеткізу керек. Ешқашан бұрмалы үстелді қолмен бұруға тырыспаңыз. Бұл жетек механизміне (В) зақым келтіруі және кепілдіктің күшінің жойылуына әкелуі мүмкін. Сондай-ақ, бағыттаушы дөңгелектерге (С) қандай да бір кедергілер бар-жоғын тексеру қажет.



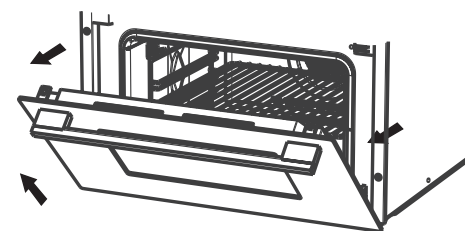
Есікті бөлшектеу

Кіріктірілген микротолқынды пештің камерасына оны тазалау үшін қол жеткізуді жеңілдету үшін есікті шешіп тастауға болады.

Мұны істеу үшін ілмектің сақтандырғыш ысырмаларын жоғары қарай еңкейтіңіз. Есікті жабыңыз, көтеріңіз және өзіңізге қарай тартыңыз. Есікті кіріктірілген микротолқынды пешке қайта орнату үшін сол әрекеттерді кері тәртіппен орындаңыз. Орнату кезінде ілмек ойығының ілмек ұстағышының шығыңқысында дұрыс орналасқанына көз жеткізіңіз. Кіріктірілген микротолқынды пештің есігін орнатқаннан кейін сақтандырғыш ысырмаларды қайтадан абайлап түсіру керек. Егер сақтандырғыш ысырмалар тиісті түрде орнатылмаған болса, бұл есік жабылған кезде ілмектің зақымдалуына әкелуі мүмкін.



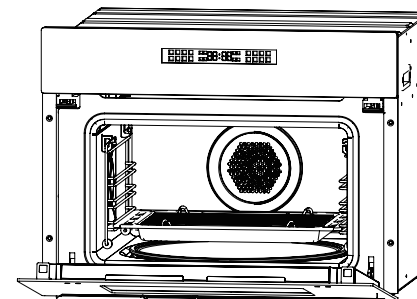
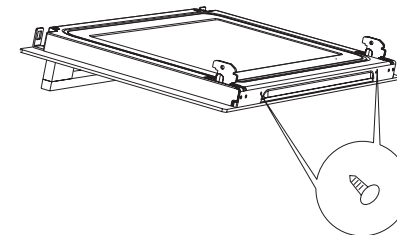
Ілмектің сақтандырғыш ысырмаларының көлбеуі



Есікті бөлшектеу

Ішкі шыны панельді бөлшектеу

Есіктің төменгі жағындағы бұрандаларды бұрап алыңыз. Содан кейін әйнекті шығарып алыңыз. Тазалағаннан кейін әйнекті салыңыз және бұрандаларды бұраңыз.



Кіріктірілген микротолқынды пеш сөрелері бағыттағыштарының деңгейлері

Сөрелер мен қаңылтыр табаларды орнату үшін 3 түрлі деңгейдегі бағыттағыштарды пайдалануға болады (суретті қараңыз).

Бұл деңгейлер нұсқаулықтың соңында тамақ дайындау кестелерінде көрсетілген.

Әрқашан деңгейлерді төменнен жоғары қарай санаңыз.

ТАЗАЛАУ ЖӘНЕ ҚЫЗМЕТ КӨРСЕТУ

Тазалау

Тек абразивті емес тазартқыш құралдарды пайдаланыңыз. Кез келген абразивті тазартқыш құралдар (соның ішінде Cif) бетті сырып алуы және басқару панелінің белгілерін өшіруі мүмкін. Ешқашан хлор немесе қышқыл негізіндегі тазартқыш құралдарды пайдаланбаңыз. Сұйықтықтардың, әсіресе сілтілі немесе қышқылды сұйықтықтардың (лимон шырыны, сірке суы және т.б.) кез келген төгілуін дереу жою керек.

Тот баспайтын болатты тазалау

Тот баспайтын болатты тек жұмсақ жуғыш құралдың сұйылтылған сулы ерітіндісін пайдаланып, таза матамен жылтырағанға дейін тиімді тазалауға болады. Тот баспайтын болатқа арналған арнайы тазартқыштар қолжетімді.

Кіріктірілген микротолқынды пештің ішін тазалау

Әр пайдаланғаннан кейін кіріктірілген микротолқынды пештің ішін қолайлы құралдармен тазалау ұсынылады, әсіресе сұйықтық төгілген болса. Сөрелерді алып тастауға және қолмен немесе ыдыс жуғыш машинада жууға болады.

Гриль торын тазалау

Жүйелі түрде пайдаланған кезде тордың бөліктерін тазалаудың қажеті жоқ, өйткені жоғары температурада кез келген ластанулар күйіп кетеді. Ішкі үстіңгі бетті жылы сумен, жуғыш затпен және губкамен үнемі тазалап отыру қажет болуы мүмкін. Егер гриль жүйелі түрде пайдаланылмаса, оны ай сайын 10 минутқа жағып отыру керек, сол кезде кез келген ластанулар күйіп кетеді, бұл өрт қаупін азайтады.

НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ!

Кіріктірілген микротолқынды пешті тазалау үшін бумен тазалағыштарды пайдалануға тыйым салынады.

Кіріктірілген микротолқынды пеште тез тұтанатын материалдарды сақтамаңыз.

Есіктің айналасында майдың немесе тағам бөлшектерінің жиналуына жол бермеңіз.

МАҢЫЗДЫ!

Дұрыс орнатылған кезде кіріктірілген микротолқынды пеш жабдықтың осы түрі үшін белгіленген барлық қауіпсіздік талаптарына сәйкес келеді. Бұл ретте кіріктірілген микротолқынды пештің артқы және төменгі бөліктері жанында өте сақ болу керек, өйткені бұл аймақтар жанасуға арналмаған және жарақат алу қаупі бар өткір немесе тегіс емес жиектерге ие болуы мүмкін.

ТЕХНИКАЛЫҚ АҚПАРАТ

Істен шығу, сәйкессіздіктер немесе басқа ақаулар болған кезде, уақытты цифрлық индикациялау тақтасында келесі мәндері бар қате кодтары көрсетілетін болады:

ДИСПЛЕЙ	ҚАТЕ	ЫҚТИМАЛ СЕБЕПТЕРІ
E01	Температура датчигі жоқ / тізбек ажыратылған	Басқару тақтасы температура датчигінің жоқтығын анықтайды, кіріктірілген микротолқынды пеш қызуды тоқтатады. Температура -10 °C-тан төмен.
E02	Дисплей тақтасының қуат беру тақтасымен байланысының ақаулығы	Байланыс желілерінің проблемалары немесе түйіспелердің істен шығуы.
E04	Температура датчигінің қысқа тұйықталуы	Датчиктің қысқа тұйықталуы анықталды, және кіріктірілген микротолқынды пеш қызуды тоқтатады.
E06	Түймені ұзақ басу қатесі	Түймені 15 секундтан артық басып тұрған кезде, дыбыстық сигнал пайда болады және бір уақытта цифрлық индикация тақтасында қате коды көрсетіледі.

Маңызды: барлық жөндеу жұмыстарын білікті қызметкерлер жүргізуі керек.

ТЕХНИКАЛЫҚ АҚПАРАТ

Ақаулықтарды іздеу және жою

Ақаулық болып табылмайды	
Кіріктірілген микротолқынды пеш теледидар сигналын қабылдауға кедергі келтіреді.	Кіріктірілген микротолқынды пеш жұмыс істеп тұрған кезде радио және теледидар сигналдарын қабылдауға кедергі болуы мүмкін. Сол сияқты, миксер, шаңсорғыш және электр желдеткіші сияқты шағын электр аспаптары да кедергі жасайды. Бұл ақаулық болып табылмайды.
Кіріктірілген микротолқынды пештегі күнгірт жарық.	Төмен қуатты микротолқынды кіріктірілген микротолқынды пеште тамақ дайындау кезінде, кіріктірілген микротолқынды пештегі жарықтандыру күнгірт болуы мүмкін. Бұл ақаулық болып табылмайды.
Есікте будың жиналуы, желдеткіш саңылаулардан ыстық ауаның шығуы.	Тамақ дайындау кезінде өнімдерден бу шығуы мүмкін. Будың көп бөлігі желдеткіш саңылаулар арқылы шығады. Дегенмен, оның кейбір мөлшері кіріктірілген микротолқынды пештің есігі сияқты салқын жерде жиналуы мүмкін. Бұл ақаулық болып табылмайды.
Кіріктірілген микротолқынды пеште өнімдер болмаған кезде ол кездейсоқ іске қосылды.	Ондағы тамақ өнімдерінсіз кіріктірілген микротолқынды пешті пайдалануға тыйым салынады. Бұл өте қауіпті.

Ақаулық	Ықтимал себебі	Жою тәсілі
Кіріктірілген микротолқынды пеш іске қосылмайды.	(1) Қуат сымы сенімсіз салынған.	Оны желіден ажыратыңыз. Содан кейін оны 10 секундтан кейін қайта қосыңыз.
	(2) Сақтандырғыш немесе автоматты ажыратқыш істеп кетті.	Сақтандырғышты ауыстырыңыз немесе автоматты ажыратқышты қалпына келтіріңіз (біздің компанияның кәсіби қызметкерлері орындайды).
	(3) Розетканың ақаулығы.	Басқа электр аспаптарын қосқан кезде розетканың дұрыстығын тексеріңіз.
Кіріктірілген микротолқынды пеш қызбайды.	(4) Есік тығыз жабылмаған.	Есікті дұрыстап жабу керек.
Шыны бұрмалы үстел микротолқынды кіріктірілген микротолқынды пеш жұмыс істеп тұрған кезде шу шығарады.	(5) Аунақшалар тіреуінің және кіріктірілген микротолқынды пеш түбінің ластануы.	Ластанған бөлшектерді тазалау бойынша ұсынымдар «Тазалау және техникалық қызмет көрсету» бөлімінде келтірілген.

ТЕХНИКАЛЫҚ АҚПАРАТ

Үлгі	HMX-BDC399W, HMX-BDC399B
Номиналды кернеу	230 В, 50 Гц
Номиналды тұтынылатын қуат	2850 Вт
Номиналды шығыс қуаты	900 Вт
Микротолқынды жиілік	2450 МГц

Таза салмағы: 39 кг
Жалпы салмағы: 42 кг
Қаптамасыз өлшемі (Б x Е x Т):
454 x 595 x 570 мм
Қаптамадағы өлшемі (Б x Е x Т):
520 x 665 x 652 мм

Жиынтық:
- тор — 1 дана;
- қаңылтыр таба – 1 дана;
- нұсқаулық — 1 дана.

* Өндіруші бұйымның конструкциясы мен жиынтықталымына қосымша ескертусіз өзгерістер енгізу құқығын өзіне қалдырады.

КЛИЕНТТЕРГЕ ҚЫЗМЕТ КӨРСЕТУ

Клиенттерге қолдау көрсету қызметі

Біз «Хайер» компаниясының клиенттерге қолдау көрсету қызметіне хабарласуды, сондай-ақ түпнұсқа қосалқы бөлшектерді пайдалануды ұсынамыз. Егер сіздің тұрмыстық техникаңызда мәселелер туындаса, алдымен «Ақаулықтарды жою» бөлімін оқып шығыңыз. Егер сіз мәселенің шешімін таппаған болсаңыз, келесіге жүгініңіз:

— ресми дилеріңізге немесе

— біздің колл-орталыққа:

8-800-250-43-05 (РФ),

8-10-800-2000-17-06 (РБ),

00-800-2000-17-06 (Өзбекстан),

0-800-308-989 (Украина),

— www.haier-europe.com сайтына, онда сіз қызмет көрсетуге өтініш қалдыра аласыз, сондай-ақ жиі қойылатын сұрақтарға жауап таба аласыз.

Біздің қызмет көрсету орталығына хабарласып, паспорт тақтайшасында және чекте таба алатын келесі ақпаратты дайындаңыз:

Үлгісі _____

Сериялық нөмірі _____

Сату күні _____



Сондай-ақ, кепілдік пен сату құжаттарының болуын тексеріңіз.

Маңызды! Аспапта сериялық нөмірінің болмауы Өндіруші үшін аспапты сәйкестендіруді және нәтижесінде кепілдікті қызмет көрсетуді мүмкін емес етеді. Аспаптан зауыттық сәйкестендіру тақтайшаларын алып тастауға тыйым салынады. Зауыттық тақтайшалардың болмауы кепілдік міндеттемелерін орындаудан бас тартуға әкелуі мүмкін.

Осы құжатқа алдын ала ескертусіз өзгерістер енгізілуі мүмкін. Өндіруші бұйымның дизайны мен жиынтықтамасына қосымша ескертусіз өзгерістер енгізу құқығын өзіне қалдырады.

Бұйым Еуразиялық экономикалық (Кедендік) одақтың техникалық регламенттерінің талаптарына сәйкес келеді.

12.10.2020 ж. № ЕАЭС RU C-CN.АЯ46.В.16028/20 сәйкестік сертификаты 11.10.2025 дейін қолданылады.

12.10.2020 ж. № ЕАЭС N RU Д-CN.БЛ08.В.03509/20 сәйкестік туралы декларациясы 23.08.2025 дейін қолданылады.

КЕПІЛДІК ШАРТТАРЫ

Құрметті сатып алушы!

«Хайер» корпорациясы таңдауыңыз үшін Сізге алғыс білдіреді, осы бұйымды пайдалану ережелерін сақтаған жағдайда оның жоғары сапасы мен мінсіз жұмыс істейтініне кепілдік береді. Электр су жылытқыштарының ресми қызмет ету мерзімі бұйымды соңғы тұтынушыға берген күннен бастап 7 жылды құрайды. Бұйымның жоғары сапасын ескере отырып, нақты пайдалану мерзімі ресми мерзімінен едәуір асуы мүмкін. Қызмет мерзімі аяқталғаннан кейін алдын ала жұмыстарды жүргізу және ұсыныстар алу үшін Авторизацияланған қызмет көрсету орталығына жүгінуді ұсынамыз. Барлық өнім пайдалану шарттарын ескере отырып жасалған және қолданыстағы талаптарға сәйкестігі үшін тиісті сертификаттаудан өткен. Түсініспеушіліктерді болдырмау үшін сізден сатып алу кезінде пайдалану жөніндегі нұсқаулықты, кепілдік міндеттемелерінің шарттарын мұқият зерделеп, кепілдік талонының дұрыс толтырылғанын тексеруді сұраймыз. Кепілдік талоны дұрыс немесе толық толтырылмаған жағдайда сауда ұйымына хабарласыңыз. Бұл бұйым тұрмыстық мақсаттағы техникалық күрделі тауар болып табылады. Егер сіз сатып алған бұйым арнайы орнатуды және қосылуды қажет етсе, біз сізге Хайердің Авторизацияланған серіктесімен хабарласуды ұсынамыз. Осы кепілдік талонымен «Хайер» корпорациясы бұйымда кемшіліктер анықталған жағдайда қолданыстағы тұтынушылардың құқықтарын қорғау туралы заңнамада, басқа да нормативтік актілерде орнатылған тұтынушылардың талаптарын қанағаттандыру бойынша міндеттемелерді қабылдайтындығын растайды. Алайда «Хайер» корпорациясы төменде келтірілген шарттарға сәйкес келмеген жағдайда кепілдік пен бұйымға қосымша қызмет көрсетуден бас тартуға құқылы.

Кепілдікті қызмет көрсету шарттары

Кепілдікті қызмет көрсету белгіленген үлгідегі кепілдік талонмен жинақталған бұйымдарға ғана қолданылады. «Хайер» корпорациясы тауарды тұтынушыға берген күннен бастап 12 ай кепілдік мерзімін белгілейді.

Электр су жылытқышының бағына кепілдік мерзімі — соңғы пайдаланушы бұйымды сатып алған күннен бастап 7 жыл. Ықтимал түсініспеушіліктерді болдырмау үшін сатылған кезде бұйымға қоса берілетін құжаттарды (тауарлық чек, кассалық чек, пайдалану жөніндегі нұсқаулық) қызмет ету мерзімі ішінде сақтаңыз.

Кепілдікті қызмет көрсету тек Хайер компаниясының Авторизацияланған серіктестері тарапынан ғана жүзеге асырылады. ЕАЭО аумағындағы Авторизацияланған серіктестердің толық тізімін сіз «Хайер» Ақпараттық орталығынан мына телефондар арқылы біле аласыз:

8-800-250-43-05 — Ресей тұтынушылары үшін (Ресей аймақтарынан қоңырау шалу тегін)
8-10-800-2000-17-06 — Беларусь тұтынушылары үшін (Беларусь аймақтарынан қоңырау шалу тегін)

0-800-308-989 — Украина тұтынушылары үшін (Украина аймақтарынан қоңырау шалу тегін)

00-800-2000-17-06 — Өзбекстан тұтынушылары үшін (Өзбекстан аймақтарынан қоңырау шалу тегін)

немесе www.haier-europe.com сайтында немесе help@haieronline.ru электрондық пошта көмегімен сұрау салу арқылы. Уәкілетті серіктестердің деректері өзгертілуі мүмкін, анықтама алу үшін «Хайер» Ақпараттық орталығына жүгініңіз.

Кепілдікті қызмет көрсету кемшіліктері мыналардың салдарынан туындаған бұйымдарға таралмайды:

— тұтынушының тауарды пайдалану, сақтау және/немесе тасымалдау шарттары мен ережелерін бұзуы;

— бұйымды дұрыс орнатпау және/немесе қоспау;

КЕПІЛДІК ШАРТТАРЫ

- құжатпен расталған тиісті біліктілігі жоқ тұлғаларды Бұйымды монтаждауға тарту сияқты тоңазытқыш контурымен және электр қосылымдарымен жұмыс істеу технологиясының бұзылуы;
- пайдалану жөніндегі нұсқаулық талап еткен жағдайда Бұйымға уақтылы техникалық қызмет көрсетудің болмауы;
- су құбыры желісінде артық немесе жеткіліксіз қысым;
- бұйымның осы түріне сәйкес келмейтін жуғыш құралдарды қолдану, сондай-ақ жуғыш құралдардың ұсынылған мөлшерінен асып кету;
- бұйымды ол арналмаған мақсаттарда пайдалану;
- үшінші тұлғалардың іс-әрекеттері: уәкілетті емес тұлғалардың жөндеуі немесе рұқсат етілмеген құрылымдық немесе сұлбалық-техникалық өзгерістерді енгізуі;
- мемлекеттік техникалық стандарттардан (ГОСТ) және қуат беру желілерінің нормаларынан ауытқулар;
- еңсерілмейтін күш әрекеттері (апат, өрт, найзағай т.с.с.);
- жазатайым оқиғалар, тұтынушының немесе үшінші тұлғалардың қасақана немесе абайсыз әрекеттері;
- егер бұйымның ішіне бөгде заттардың, заттардың, сұйықтықтардың, жәндіктердің, жәндіктердің тіршілік әрекеті өнімдерінің түсуінен болған зақымданулар анықталса;
- су жылытқыштың сумен толтырылмаған/толық толтырылмаған бағын қосу салдарынан термоқорғаныстың іске қосылуы.

Кепілдікті қызмет көрсету мынадай жұмыс түрлеріне таралмайды:

- бұйымды пайдалану орнында орнату және қосу;
- бұйымды пайдалану бойынша тұтынушыға нұсқау беру және кеңес беру;
- бұйымды сыртынан немесе ішінен тазалау.

Төменде санамаланған шығыс материалдары мен аксессуарлар кепілдікті қызмет көрсетуге жатпайды:

- кондиционерлерге арналған сүзгілер;
- кір жуғыш және ыдыс жуатын машиналарға арналған сүзгілер, суды жеткізуге/төуге арналған құбыршектер;
- құбыршектер, түтіктер, қылшақтар, саптамалар, шаң жинағыштар, шаңсорғыштарға арналған сүзгілер;
- төрелкелер, істіктер, торлар, табақшалар және кіріктірілген микротолқынды пештерге арналған тұғырықтар;
- сүзгілер, иіс сіңіргіштер, шамдар, сөрелер, жәшіктер, тұғырықтар және азық-түлікті тоңазытқыштарда сақтауға арналған басқа да ыдыстар;
- басқару пульстері, аккумуляторлық батареялар, қуат беру элементтері, сыртқы қуат беру блоктары және зарядтау құрылғылары;
- бұйымға қоса берілетін құжаттама.

Бұйымға мерзімді қызмет көрсету (сүзгілерді ауыстыру және т.б.) тұтынушының өтініші бойынша қосымша ақыға жасалады.

Маңызды! Аспапта сериялық нөмірінің болмауы Өндіруші үшін аспапты сәйкестендіруді және нәтижесінде кепілдікті қызмет көрсетуді мүмкін емес етеді. Аспаптан зауыттық сәйкестендіру тақтайшаларын алып тастауға тыйым салынады. Зауыттық тақтайшалардың бүлінуі немесе болмауы кепілдік міндеттемелерді орындаудан бас тартуға әкелуі мүмкін.

Ресми атауы	Қала	Клиентке арналған телефон	Мекенжайы
«А-Айсберг бірыңғай сервис қызметі» жабық акционерлік қоғамы	Мәскеу	8-800-250-43-05	127644, Мәскеу қ., Вагоноремонтная көшесі, 10-үй, 1-құр.
«Пионер Сервис» уәкілетті орталығы» жауапкершілігі шектеулі қоғамы	Санкт-Петербург	8-800-250-43-05	191040, Санкт-Петербург, Лиговский даңғылы, 52-үй А-лит.
«Архсервис-центр» жауапкершілігі шектеулі қоғамы	Архангельск	8-800-250-43-05	163000 Архангельск қ. Воскресенская көшесі, 85-үй
«Техинсервис» жауапкершілігі шектеулі қоғамы	Сочи	8-800-250-43-05	354068, Сочи қ., Донская көшесі, 3
«Технидосервис» жауапкершілігі шектеулі қоғамы	Қазан	8-800-250-43-05	420100, Қазан қ., Проточная көш., 8-үй
ДОМСЕРВИС жауапкершілігі шектеулі қоғамы	Владимир	8-800-250-43-05	600017, Владимир қ., Батулин көш., 39-үй
ТРАНССЕРВИС-Краснодар жауапкершілігі шектеулі қоғамы	Краснодар	8-800-250-43-05	350058, Краснодар қ., Кубанская к-сі, 47
ТРАНССЕРВИС-Н. Новгород жауапкершілігі шектеулі қоғамы	Нижний Новгород	8-800-250-43-05	603098, Нижний Новгород қ., Артельная көш., 29-үй
ТРАНССЕРВИС-Екатеринбург жауапкершілігі шектеулі қоғамы	Екатеринбург	8-800-250-43-05	Екатеринбург қ., Шарташская к-сі, 20-үй
«Циклон» жауапкершілігі шектеулі қоғамы	Омбы	8-800-250-43-05	644042, Омбы қ., К. Маркс даңғ. 34а, 410-кеңсе
«ГлавБытСервис» жауапкершілігі шектеулі қоғамы	Томск	8-800-250-43-05	Томск қ., Маяковская көш., 25/7
«Сервисбытехника» жауапкершілігі шектеулі қоғамы	Оренбург	8-800-250-43-05	460044, Оренбург қ., Конституция көш., 4-үй
«Сибсервис» жауапкершілігі шектеулі қоғамы	Новокузнецк	8-800-250-43-05	654066, Новокузнецк қ., Грдина көш., 18-үй
АРГОН-СЕРВИС жауапкершілігі шектеулі қоғамы	Новороссийск	8-800-250-43-05	353905, Новороссийск қ., Серов көш., 14
АЛИКА-СЕРВИС жауапкершілігі шектеулі қоғамы	Иркутск	8-800-250-43-05	664019, Иркутск қ., Писарев көш., 18-а үй
Сервис орталығы	Ташкент	(+998 71)207 10 01	
«ЦБТСервис» ҚҚБ	Минск қ.	375-17-262-95-50	Минск қ., Я Колас к-сі 52
«РоялТерм» ЖШҚ	Минск қ.	375-29-198-11-50	Минск қ., Орловская к-сі 40А, 7-кеңсе
Сервис Маг ЖШС	Алматы қ.	8 (727) 233 30 00 / ұялы: 3210	050016, Алматы қ., Сүйінбай даңғ., 38А
Аскон-7 ЖШС	Алматы қ.	7 (727) 397 75 75	050010, Алматы қ., Сағадат Нұрмағамбетов к-сі, 25

УҚО тізімі өзгертілуі мүмкін. Өзекті ақпаратты сіз біздің www.haier-europe.com сайтымыздан ала аласыз

Haier

Изготовитель: «Haier Overseas Electric Appliances Corp. Ltd.»
Адрес: Room S401, Haier Brand building, Haier Industry park, Hi-tech Zone, Laoshan District, Qingdao, China

Өндіруші: «Haier Overseas Electric Appliances Corp. Ltd.»
Мекенжайы: Рум S401, Хайер бренд билдинг, Хайер индастри парк, Хай-тек зон, Лаошан дистрикт, Циндао, Қытай

Уполномоченная организация / Импортер: ООО «ХАР»
Адрес: 121099, г. Москва, Новинский бульвар, д. 8, этаж 16, офис 1601
тел.: 8-800-250-43-05,
адрес эл. почты: info@haierrussia.ru

Импорттаушы: «ХАР» ЖШҚ
Мекенжайы: 121099, Мәскеу қаласы, Новинский бульвары, 8-үй, 16-қабат, кеңсе 1601
тел.: 8-800-250-43-05,
эл. поштаның мекенжайы: info@haierrussia.ru

Сделано в Китае
Қытайда жасалған

Дата изготовления
и гарантийный срок
указаны на этикетке
устройства

Шығарылған күні және
кепілдік мерзімі
құрылғының
заттаңбасында
көрсетілген

